

# FESTAS DAS CRUZES

## BARCELOS

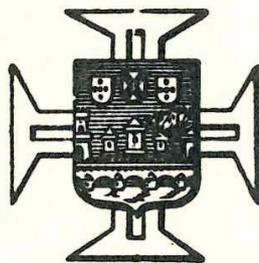


2(469.12)"1970"

MAIO ◆ 1970

OFICINAS GRÁFICAS DA  
**COMPANHIA**  
**EDITORA**  
**DO MINHO**

(Casa Fundada em 1922)



- TIPOGRAFIA
- CROMOTIPIA
- COMPOSIÇÃO  
M E C Â N I C A
- ESTEREOTIPIA
- ENCADERNAÇÃO
- PLASTICIZAÇÃO

Rua D. António Barroso, 122-126

TELEFONES, 82224/82692

**BARCELOS**

# FESTAS DAS CRUZES

MAIO  
1970

MUNICIPIO DE BARCELOS

BIBLIOTECA MUNICIPAL

Nº 59978

*Barceliana*

**Legado**

Álvaro Arezes L. Martins

Organização e Coordenação de  
*JOSÉ TEIXEIRA*

COMPOSTO E IMPRESSO NAS OFICINAS  
GRÁFICAS DA COMPANHIA EDITORA  
— DO MINHO-BARCELOS —

# *A b e r t u r a*

*Brevíssimas palavras de saudação neste momento eufórico, em que Barcelos e os barcelenses recebem dentro dos seus muros seculares milhares de forasteiros, oriundos de todas as castas e chegados de todas as terras.*

*Nós vos acolhemos com o nosso proverbial carinho e na singeleza do nosso gesto, que abre a «porta grande» da sala de visitas barcelense, queremos realçar a grandeza monumental do nosso património histórico, artístico, cultural e religioso, para que todos, num relancear de olhos, possam sentir, dentro de si, a satisfação indelével de ter vindo e, na impossibilidade de ficar, levar consigo o mesmo desejo de cá voltar.*

*Assim o esperamos.*

*Barcelos, — Cruzes de 1970*

*José Teixeira*

# SAMPEX

F  
Á  
B  
R  
I  
C  
A  
D  
E  
M  
A  
L  
H  
A  
S

*Peúgas*

*Homem e criança*



*Malhas*

*Exteriores em todas as fibras*

**SAMPEX, L.<sup>DA</sup>**

TELEFONE 82851

Casal de Nil - BARCELOS

# ACTIVIDADE MUNICIPAL



---

**DR. ANTÓNIO VASCO DE FARIA**  
Presid. da Câmara Municipal de Barcelos

Falar ou escrever da actividade da Câmara Municipal é referir um sem número de coisas, as mais insignificantes, problemas, os mais transcendentales, que prendem as atenções dos munícipes e enchem de preocupações os responsáveis. Temos para nós, porém, que da conjugação de esforços, de uma compreensão séria e desinteressada e até de uma certa dose de indulgência, no sentido de se caminhar rumo ao futuro, com segurança, hão-de nascer e hão-de concretizar-se os maiores anseios: o progresso de Barcelos.

E nós, que nesta missão de informar, temos andado a percorrer caminhos e a auscultar o pensamento dos homens, temos a certeza que há planos fundamentalmente revolucionários e que de um dia para outro, postos em prática, vencidas as burocracias que emperram a máquina, nos darão a ideia certa e segura desse desenvolvimento, que há-de trazer-nos uma melhoria sócio-económica que há tanto tempo ansiamos.

O volume de obras planeadas e projectadas dentro da área da cidade, a maior parte das quais já devidamente comparticipadas, é testemunho da invulgar actividade que vem desenvolvendo o presidente do município barcelense Sr. Dr. António Vasco de Faria, que tem na sua vereação um notável escol de colaboradores. E será,

possivelmente, deste bom entendimento, da uniformidade de pensamento dos infatigáveis «trabalhadores camarários», que nascem e se desenvolvem ideias que a maior parte das vezes vem a sofrer quebra de continuidade porque nós, os barcelenses, não compreendendo, ou não querendo compreender o que pode representar para a comunidade, não colaboramos, não prestamos, como obrigatoriamente nos competia, incentivando e estimulando, a sua concretização nas realidades de que futuramente só benefícios nos ofereciam.

Especificar esse plano de obras, já conhecido, tornar-se-ia fastidioso, mas dizer, com verdade, o que brevemente teremos como reali-



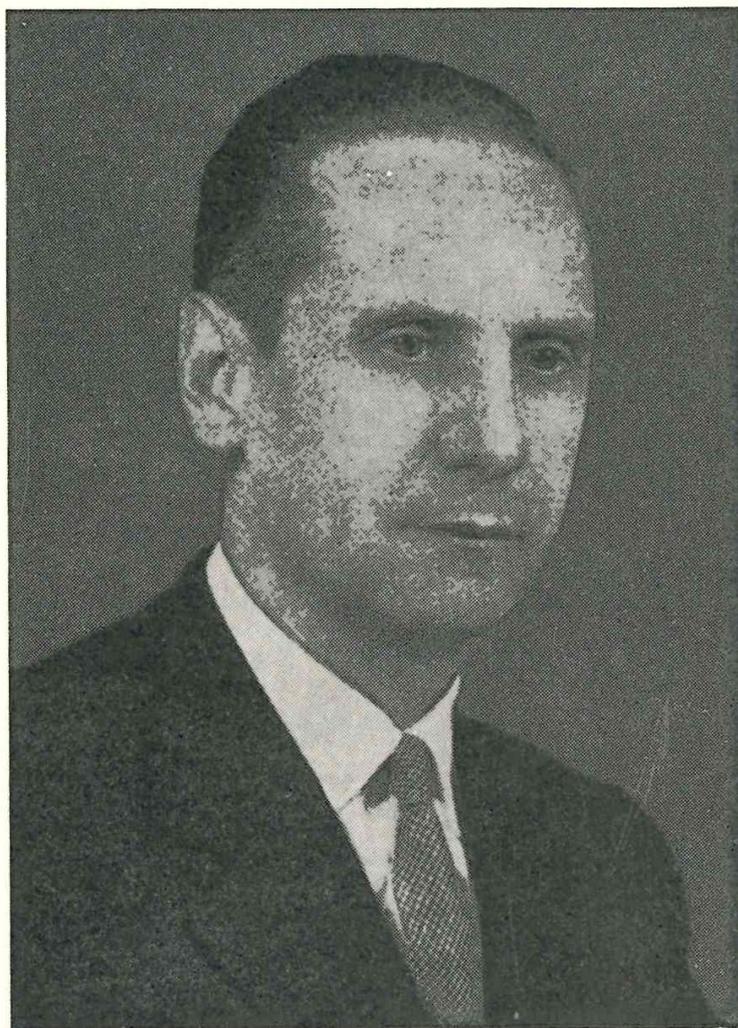
**O Subsecretário de Estado da Administração Escolar  
na sua visita a esta cidade**

zações de extraordinário interesse, afigura-se-nos dever imperioso, para melhor compreensão de quantos quiserem ler estes despretenhosos apontamentos.

Assim teremos em breve a urbanização da Quinta do Aparício, cujo projecto já mereceu a aprovação do Ministro das Obras Públicas e o parecer favorável da Direcção dos Serviços Hidráulicos. Desta feita, a Câmara Municipal procede a estudos para venda a particulares dos terrenos sobrantes, destinados a construções, quer residenciais, quer comerciais.

A urbanização do Bairro da Misericórdia, cujo concurso ficou deserto, obra de valorização extraordinária da parte baixa da cidade, será iniciada imediatamente, por administração directa, aguardando-se apenas autorização ministerial.

A ampliação do Bairro Dr. Oliveira Salazar, com mais sessenta casas, de dois pisos, cujo projecto também já foi aprovado, será construído pelo Fundo do Fomento da Habitação. Este departamento do Estado já enviou a esta cidade uma brigada técnica que inspeccionou o local, que considerou possuir todas as infra-estruturas necessárias à sua implantação. Tudo leva a crer que esta obra de extraordinário interesse para a nossa população seja iniciada no decorrer deste ano.



**Prof. Dr. Joaquim Nunes de Oliveira**

A urbanização do Bairro do Olival, zona residencial que tomou proporções gigantescas, foi também já participada na sua primeira fase: saneamento, esgotos, água e luz e abertura de uma avenida, a partir da qual sairão outras artérias. O mesmo se poderá dizer do Campo Camilo Castelo Branco e Praça D. Pedro V, obras de urbanização já substancialmente participadas que vão iniciar-se dentro de breve espaço de tempo.

# FESTAS DA

Nos dias 30 de Abril e

*Dia 30 de Abril — Quinta Feira*

## 1.<sup>a</sup> Feira Franca

- 11,00 horas** — Abertura das **FESTAS DAS CRUZES**, no Largo da Porta Nova, com a concentração de todos os Grupos de Zés Pereiras e de Bandas de Música.
- 15,00 horas** — **Lançamento de uma patrulha de Pára-Quedistas de Tancos.**
- 21,30 horas** — **Noite Desportiva no Pavilhão do Parque da Cidade.**  
Sessão de Judo e Boxe com a participação de equipas do **Regimento de Caçadores Pára-Quedistas de Tancos** e da secção infantil do **Clube de Judo do Porto.**

*Dia 1 de Maio — Sexta Feira*

## 2.<sup>a</sup> Feira Franca

- 12,00 horas** — Concentração das Autoridades Portuguesas e Espanholas no Largo da Porta Nova e Cortejo rumo à Câmara Municipal.
- 12,30 horas** — Sessão solene de boas-vindas no Salão Nobre dos Paços do Concelho.
- 16,00 horas** — Exibição do **Grupo de Danzas Folklóricas de Caldas de Reyes, Rancho Infantil de Viatodos, Grupo Folclórico de Barcelinhos, Grupo Infantil de Gaiteros de Santiago de Compostela, Conjuntos de Gaiteros de Niños e Señoritas Gaiteras de Pontevedra,** no Largo da Porta Nova.
- 22,00 horas** — **ESPECTÁCULO DE VARIEDADES**, com os melhores artistas nacionais da Rádio e Televisão, organizado pela Fundação Nacional para a Alegria no Trabalho — F. N. A. T. —, no Pavilhão do Parque da Cidade, com a presença das Autoridades Espanholas.
- 24,00 horas** — Grandiosa sessão de **FOGO DO AR**, lançado da Quinta do Aparício.

---

**TODOS OS DIAS DE FESTAS: 4 BANDAS DE MÚSICA** (Espanhola e Portuguesa), **GIGANTONES, CABEÇUDOS E ZÉS PEREIRAS.**  
**VISTOSAS ILUMINAÇÕES E ORNAMENTAÇÕES**

# AS CRUZES

1, 2, 3 de Maio de 1970

*Dia 2 de Maio — Sábado*

## 3.<sup>a</sup> Feira Franca

- 16,00 horas — **CORTEJO DA ROMARIA**, com desfile de carros de bois, trajes e arcos ornamentados, organização de Juntas de Freguesia do concelho de Barcelos.
- 18,00 horas — **Prova de Perícia de Condução de Tractores**, no Parque da Cidade, organização do Óquei Clube de Barcelos.
- 21,45 horas — **SARAU DE ARTE** com a exibição do Grupo de Bailados «O Verde Gaio», no Pavilhão do Parque da Cidade.
- 24,00 horas — Sessão de **FOGO PRESO**, nas ruínas dos Paços dos Condes-Duques de Barcelos.

*Dia 3 de Maio — Domingo*

## Grande Feira Franca das Cruzes

- 12,00 horas — **SOLENIIDADES RELIGIOSAS**, no Templo do Senhor Bom Jesus da Cruz.
- 15,00 horas — **DESFILÉ**, desde a Esplanada do Turismo até ao Parque da Cidade, dos Grupos participantes no Festival Folclórico.
- 15,30 horas — **FESTIVAL FOLCLÓRICO INTERNACIONAL**, no Pavilhão do Parque da Cidade, com a colaboração de: **Groupe Folklorique «Angueluarrak» — Anglet — França, Grupo de Danzas de Redondela — Espanha, Grupo Folclórico de Danzas de Vigo — Espanha, Grupo Folclórico de Barcelinhos, Grupo Folclórico de Cidacos, Rancho Folclórico da Casa do Povo de Almeirim, Grupo dos Pauliteiros de Miranda do Douro, Grupo Típico «O Cancioneiro de Águeda» e Grupo Folclórico de Santa Marta de Portuzelo.**
- 23,00 horas — **GRANDIOSA SESSÃO DE FOGO AQUÁTICO**, com as margens do Rio Cávado iluminadas por 60 000 lumes vivos.

---

A FRONTEIRA DE VALENÇA ESTÁ ABERTA, COM FACILIDADES, DURANTE OS DIAS DE FESTA

Os edifícios destinados ao Posto Antituberculoso, em construção, nas imediações do Bairro Dr. Oliveira Salazar, e ao Infantário, no Campo 28 de Maio, são já, felizmente, consoladoras realidades.

A Piscina Municipal, a implantar na zona do Pecegal, é também um facto, é uma realidade, uma vez que o projecto já mereceu a aprovação do Secretariado da Juventude e Desportos e já foi devidamente comparticipada.

Esta obra, com o Pavilhão Gimnodesportivo, em vias de conclusão, no Parque da cidade, são melhoramentos com os quais muito tem a lucrar a juventude da nossa terra, sem esquecer o desenvolvimento artístico e cultural que tem de reflectir-se em todas as camadas sociais, tão carecidas de manifestações que possam dar ao espírito outra dimensão das suas faculdades.

Temos, finalmente, os edifícios da Escola Técnica e do Ciclo Preparatório, encaminhados para um sentido de objectividade que merece ser realçado, dado o esforço que nesse sentido tem vindo a desenvolver o presidente da edilidade barcelense, demovendo obstáculos, vencendo barreiras, eliminando pressões que têm obstado à sua concretização.

Aqui, merece duas palavras de justo agradecimento e de muito louvor, a acção do Prof. Dr. Joaquim Nunes de Oliveira que, sem descanso, sacrificando a sua vida, quiçá a sua saúde, tem colaborado com o Sr. Dr. António Vasco de Faria, a fim de que, esforços conjugados, resulte eficiente todo esse gigantesco trabalho que para a sua concretização se tem vindo a desenvolver.

No meio rural os empreendimentos não têm sido de menor relevância. A electrificação das oitenta e nove freguesias, está concluída; a construção de escolas primárias; abertura de novas estradas e rectificação e pavimentação de outras, para o que a Câmara Municipal tem recebido a indispensável colaboração das próprias freguesias; abastecimento de água potável às populações e outros benefícios integrados no Plano Especial já comparticipado com a importância de 1 235 000\$00.

Teremos ainda, e a concluir, a pavimentação da estrada nacional n.º 306, no troço compreendido entre Barcelos e S. Julião do Freixo.

Por último uma referência bem merecida ao funcionalismo administrativo, à frente do qual o seu prestigioso chefe de secretaria Sr. Fernando da Costa Fernandes, que se tem imposto como um íntimo colaborador da obra municipal, com uma organização a todos os títulos digna de ser apontada como um exemplo de competência, de zelo e de dedicação.

# FÁBRICA DE MALHAS MARFIL

Malhas Exteriores para  
Homem, Senhora e Criança

De *Alfredo da Graça Martins*

Vila Frescainha, S. Martinho

TELEFONE 82946

BARCELOS

# **Augusto Ferreira Miranda**

**CONSTRUTOR CIVIL**

---

*Encarrega-se de todas as obras  
dentro e fora do Concelho,  
particulares, ou do Estado*

PROJECTOS

**Peça Orçamentos**

---

Telefone 82549

**BARCELOS**

# FESTAS E TURISMO



**CARLOS BASTO**

*Presidente da Comissão M. de Turismo*

As tradicionais Festas das Cruzes, a primeira das grandes romarias minhotas, continuam a ser um cartaz vivo do turismo de toda a região nortenha.

E porque assim é, procuramos dar realce especial ao DIA DE ESPANHA e proporcionar um programa aliciante aos quinze agentes de viagens suíços, que foram convidados a visitar o norte do país.

No primeiro caso, há algo mais do que uma jornada puramente turística. Há, sobretudo, a preocupação de cimentar uma amizade que pretendemos cada vez mais viva, cada vez mais forte.

Pretendemos vincar bem o quanto vale para nós esta jornada, que une mais ainda os dois povos irmãos, este trilhar de um mesmo caminho, rumo a um ideal comum.

Queremos, homenageando as autoridades espanholas, homenagear a grande nação irmã, a ESPANHA.

No segundo caso, intencionalmente, procuramos que os agentes de viagens que nos visitam estivessem entre nós no dia 3 de Maio, para que, em algumas horas, ficassem com uma autêntica síntese das Festas das Cruzes.

Assim proporcionamo-lhes a visão do nosso riquíssimo folclore, enquadrado num festival internacional; o deslumbramento do fogo do rio, no cenário espectacular das margens do Cávado, iluminado por milhares de lumes vivos; a alegria esfusante dos Zés Pereiras atroando os ares com o ribombar dos seus bombos e o velho, mas sempre renovado espectáculo que é a feira, cartaz de um colorido berrante, mostrando toda a extraordinária riqueza agrícola e artesanal do nosso vastíssimo concelho.

*CARLOS BASTO*

Armazém de Fazendas  
Branças e Lanifícios

Correia  
&  
Irmãos,  
L.<sup>da</sup>

TELEF. 82634

Av. Dr. Sidónio Pais

BARCELOS

# Fábrica de Malhas COMAX

Gerência actual:

*Vieira & Vilas Boas*



Especializada no fabrico de:

ARTIGOS EM MALHAS INTERIORES  

---

PARA HOMEM, SENHORA E CRIANÇA

Avenida Dr. Sidónio Pais, 17-A

Telefone 82835

BARCELOS

**«TEGILDE»**

TÊXTEL DE  
GILMONDE, L.<sup>DA</sup>

- Malhas Exteriores
- Malhas Elásticas para cintas
- Fios Elásticos recobertos (Lastex)
- Malhas Estampadas

Telefone 82294

**GILMONDE**

**BARCELOS**

**RESTAURANTE**

# **PÉROLA DA AVENIDA**

**BARCELOS**

A mais típica e regional cozinha.  
— Boa mesa. — Óptimos quartos

**Serviço para casamentos e excursões**



**CONFEITARIA E PASTELARIA**

**POR JUNTO E A RETALHO**

**Modelar fabrico com aparelhagem  
técnica mais moderna**

**TELEFONE 82415**

# FÁBRICA DE MALHAS FALCÃO

*De António Falcão*

PEÚGAS DE MOUSSE  
NYLON PARA HOMEM  
E CRIANÇA • MEIAS  
DE NYLON E MOUSSE  
PARA SENHORA  
• CONFECÇÃO DE  
EXTERIORES EM  
FULLY FASHIONEI  
PARA HOMEM,  
SENHORA E CRIANÇA  
CONFECÇÃO DE LINGERIE

Fabrico de Malhas  
em NYLON e PO-  
LIESTER para  
todos os fins

•  
Transformação  
e Texturização de  
— Fibras —

Telefone 82596 — Apartado 19

BARCELOS

## DR. NUNO BARROSO

### Benemérito do Hospital



**O** ilustre barcelense, descendente da excelsa senhora D. Elvira Barroso, que por Barcelos espalhou benemerências, acaba de seguir os exemplos de seus ancestrais, prometendo à Mesa da Santa Casa da Misericórdia de Barcelos a entrega, para breve, de soma avultada de dinheiro. Essa promessa que ultrapassará, o milhar de contos, será um começo da ajuda com que deseja dotar o Hospital e Asilo para perpetuar o nome de sua ilustre avó.

Entretanto demonstra assim pela sua generosidade que soube bem seguir pisadas de seus antepassados e que no seu coração cabem bem os velhinhos do Asilo e os doentinhos pobres de Barcelos. Mas é grande também na sua maneira de ser e de cumprir as suas obrigações de alto magistrado no Ministério dos Negócios Estrangeiros, onde grangeou alta posição e condecorações, pelo menos 5 comendas, nacionais e estrangeiras que atestam bem a sua alta categoria.

Seremos até inoportunos, ferindo a sua modestia, se dissermos que uma das comendas lhe foi imposta por altos e prestigiosos serviços prestados à Pátria.

Bem haja pois ao Dr. Nuno Barroso, por um Barcelos agradecido.

*M. A.*

# Casa SIALAL

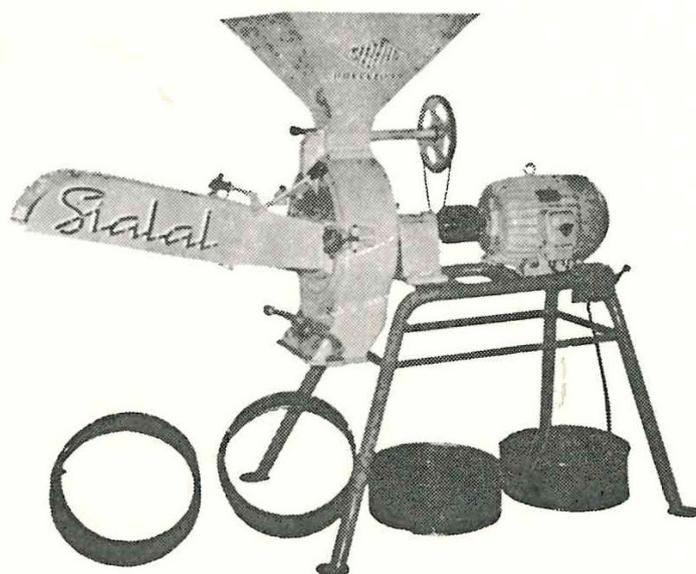
Sociedade Industrial de Alfaias Agrícolas, L.<sup>da</sup>

FUNDADA EM 1947

Telefone 82486 P. P. C.

**Casa especializada em tudo para a Lavoura**

Agora mais enriquecida com laboratório  
de ANÁLISES DE VINHOS



**MOINHO DE MARTELOS «SUPER»**  
fabricado pela «SIALAL» com a Ref. 401

**Secção de vendas e sede:**

**Av. DR. OLIVEIRA SALAZAR, 26**

**Fábrica:**

**Bairro St.<sup>a</sup> Marta (Junto à Estação)**

**Stand de Exposições:**

**Avenida Dr. Oliveira Salazar, 45-48**

**BARCELOS**

# FESTAS E GRÉMIO DO COMÉRCIO

***duas forças  
vivas e unidas***



**ARTUR BASTO**

Presidente do Grémio do Comércio

**D**UAS palavras em geito de «cartão de visita», apenas para marcar presença nesta já tradicional plaquete que reputo de muita utilidade para os forasteiros que nos visitam nestes dias festivos de romaria, mais pròpriamente das Festas das Cruzes.

E ao encetar esta meia dúzia de palavras, nem sei se devo escrevê-las na qualidade de responsável das festas ou as dedique ao comércio pela obrigação que lhe devo de seu principal dirigente no concelho.

Seja como for, tentarei referir-me a ambos, embora vagamente, visto um e outro estarem ligados no mesmo interesse comum e constituírem neste caso um todo, pois festas e comércio podem e devem caminhar sempre de mãos dadas para poderem cumprir integralmente a missão que lhes foi confiada, isto é, contribuirem por todos os processos ao seu alcance para a expansão do turismo nacional, de modo que isto se reflita, naturalmente, na receita económica das populações, dado que a presença de turistas enriquece e ajuda a sobreviver o comércio das localidades.

Eis especialmente a razão porque o Grémio mais uma vez, de colaboração estreita com a Câmara Municipal e o Turismo, preside juntamente com esta entidade à Comissão Executiva das Festas do concelho.

Barcelos, Cruzes de 1970

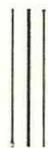


# FÁBRICA DE MALHAS

---

*Carlos Augusto Cavalha de Matos*

TELEFONE 82874



*Peúgas  
para homem e criança*



Rua Cândido dos Reis, 10

**BARCELOS**

# João Duarte

SÃO os homens — e não as coisas, por mais esplendorosas — que fazem a história das terras e dos povos.

Ao rever a história de Barcelos — velha de milénios — lembramos homens que, através dos tempos, ilustraram a Terra, a Pátria e a Civilização.

Não foi a vida temporal que celebrizou esses homens.

Só aqueles que, por suas obras, sublimaram o espírito, ultrapassaram a vulgaridade e se doaram em suas realizações, é que se inculcaram como valores humanos, cujos nomes jamais esquecerão. Tornaram-se património da sociedade, universal e intemporal. Exaltaram os valores permanentes do homem, eternizando as suas próprias personalidades.

Todo o homem, ao sair da vida privada e ao apresentar-se na praça pública, toma sobre si a responsabilidade que lhe cabe na vida social. Uns, passam acanhados, modestos; outros, descontrados; mas outros — atentos à sua oportunidade — realizam-se, em sincronia com o destino.

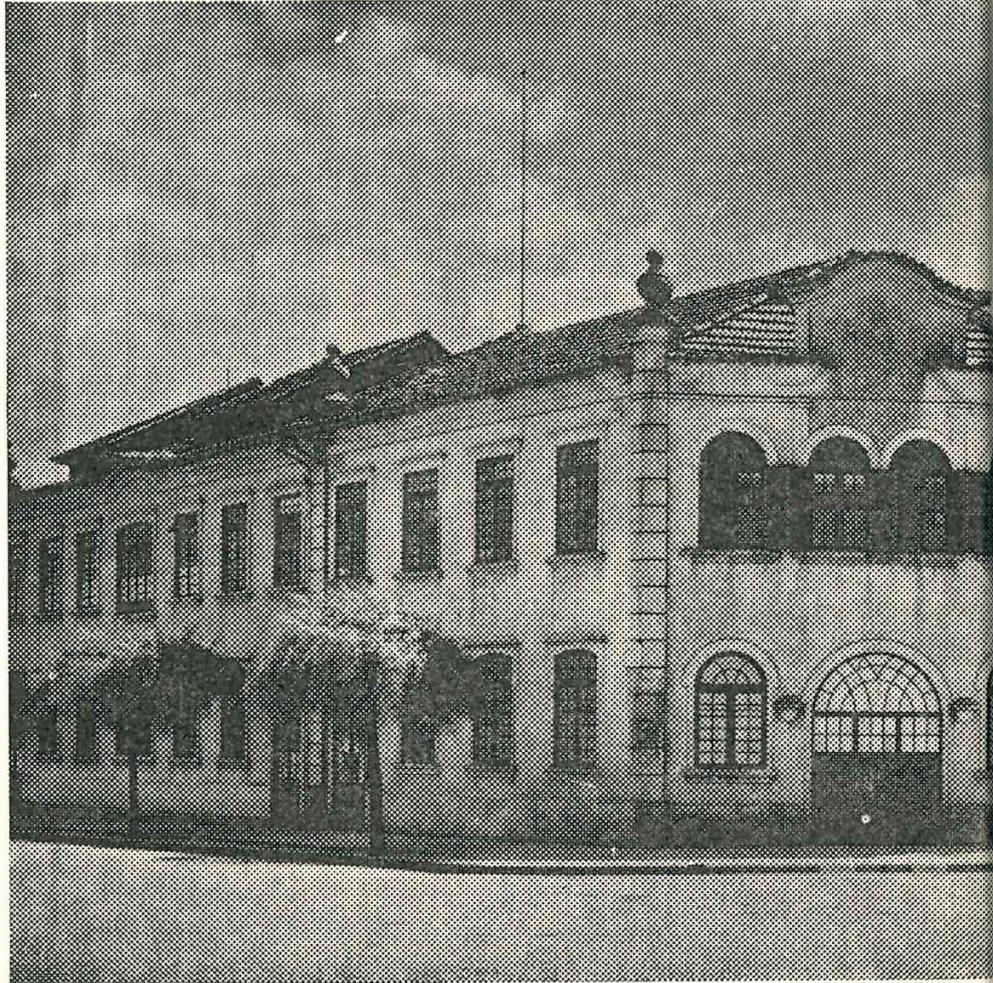


# FÁBRICA E

## TÊXTIL JOÃO D

Telegramas TÊXTIL  
BARCELOS

PEÚGAS E MEIAS PARA HOMEM, SENHORA E CRI  
PASSAMANARIAS • RENDAS DE ALGODÃO,



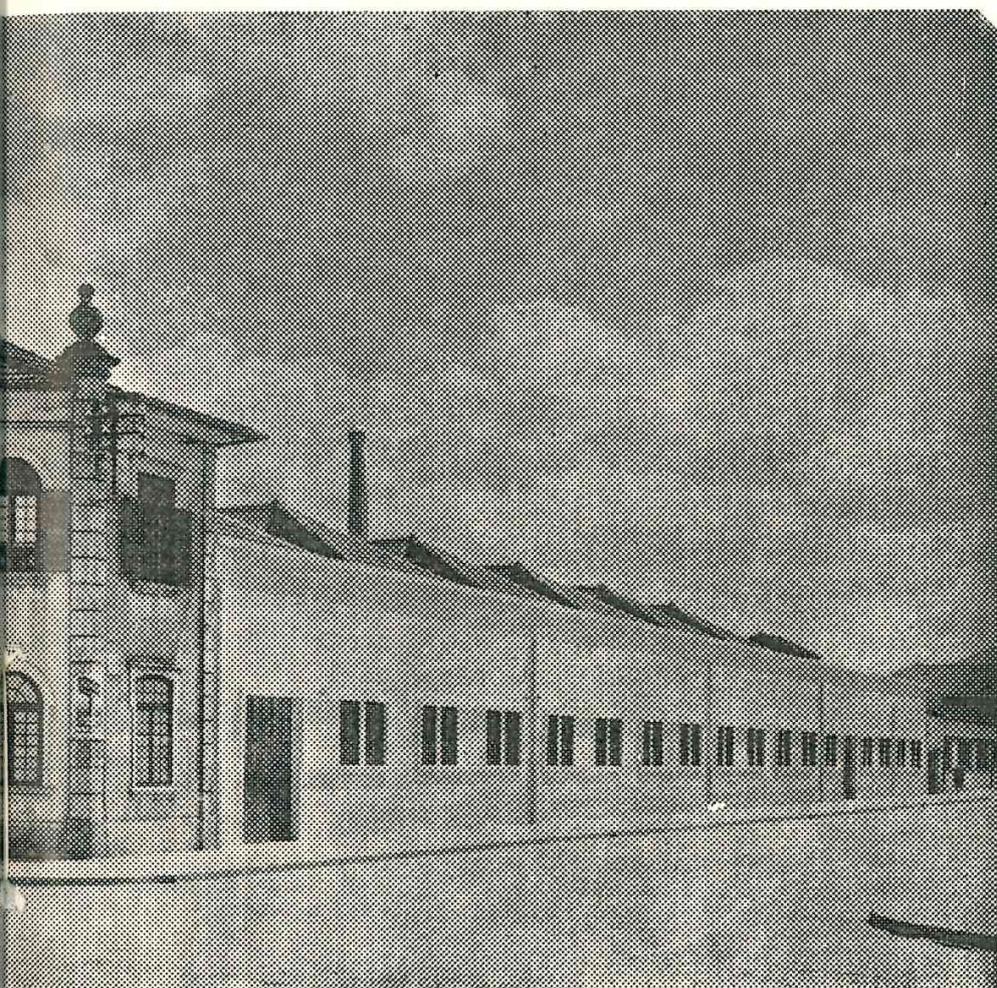
# PARCELLENSE

DE  
**QUARTE, S.A.R.L.**

TELEFONE 82214/5

— PORTUGAL

LANÇA • MALHAS EXTERIORES • FATOS DE BANHO  
SEDA E NYLON • FIAÇÃO DE LÃ E NYLON



Uns, descem à praça pública e desaparecem. Outros — ficam — na memória grata do povo, que lhes fixa os nomes no âmagô e, por vezes, lhos consagra em exteriorizações, que perdurem para sempre.

De entre os filhos ilustres consagrados por Barcelos no bronze, destaca-se o mais recente — João Duarte — a quem, aqui e agora, vamos apreciar numa das suas facetas mais características — o bem fazer.

Apesar de estarmos a curta distância da morte de João Duarte, poderá parecer incompreensível a estranhos e sobretudo aos novos a acção beneficente deste ilustre filho de Barcelos e a afirmação de que esse seu procedimento era uma das principais preocupações de quem tinha vida tão operosa e ocupada. Estranheza do contraste com a sociedade moderna — frívola e inconsequente. O certo, porém, é que toda a acção de João Duarte — mesmo a industrial — era dominada pela constante de ser útil ao próximo. Esmerou-se nessa preocupação até no mais pequeno pormenor. Tudo dispunha para bem de todos — colaboradores e até estranhos. Antecipou-se, com larga e generosa antecedência, à organização social corporativa, prestando toda a assistência necessária, levando-a, quando era caso, até à morte do trabalhador e mantendo-a, para além daquela, aos familiares. Subsidiou e orientou estudantes; amparou trabalhadores. Promoveu e lançou a tantos. Idealizou e realizou outras organizações, como as grandes fábricas da Fiação e da Tebe, onde milhares de Barcelenses ganham o pão. Foi o grande amparo das instituições beneficentes locais. Protegeu as associações de cultura, de classe e de recreio. Proporcionou decisivo amparo a quase todas as realizações de interesse para a Terra e a sua gente. E até o desporto mereceu a sua dedicação, tendo chegado a percorrer a cidade, em subscrições públicas, que até levou ao estrangeiro, em benefício do primeiro grupo local de futebol, nos seus tempos áureos.

Para final destas despretensiosas considerações, com nota de simpatia, admiração e respeito, saliente-se que João Duarte — no seu amparo a pessoas e famílias — nunca diminuiu, nunca desconsiderou nem envergonhou ninguém — no cumprimento daquele preceito cristão, que até a Camões mereceu este reparo:

Quem dá e não põe honra no que dá, nada dá e quem não a recebe, nada deve.

*Mário da Gama*

# Fábrica de Malhas do Ameal

(S. A. R. L.)



Especializada no fabrico de  
Meias de Senhora e de artigos  
em Malhas Interiores para  
Homem, Senhora e Criança



TELEFONE 40342

Rua do Ameal, 709-745

PORTO

27  
MUNICIPIO DE BARCELOS  
BIBLIOTECA

# FIL

FIL • FIAÇÃO DO LEÇA, S. A. R. L.

---

Fiação de Algodão e Mousse. Tecidos, Estampados,  
Malhas Interiores e Exteriores, Lingerie, Camisaria

---

Rua Santos Dias  
S. MAMEDE DE INFESTA

Telefs. 901091/2/3/4  
Apartado 12

MATOSINHOS  
PORTUGAL

# SENHOR DA CRUZ



— Que fazes Tu aí, oh! Cristo antigo,  
Pregado nessa Cruz, eternamente?  
Liberta a Tua mão onnipotente  
Desprega esses Teus pés... e vem comigo!

Não sabes que sem Ti nada consigo?  
Não vês que fazes falta a tanta gente?  
Oh! Vem de novo, como antigamente,  
Viver connosco e nós... viver Contigo!

— Não vens? Não queres ouvir a humilde prece  
Dum mundo que, sem Ti, desaparece,  
Vencido pela morte e pela dor?

— Não vens? — Não pode a Cruz ficar sòzinha?  
Pois bem: — Permite então que seja minha!  
— EU FICO NELA... E DESCE TU, SENHOR!...

*Abel Varzim*

*Armazém de Tecidos*  
*São Pedro, L.<sup>da</sup>*

.....  
FAZENDAS BRANCAS • LANIFÍCIOS  
.....

Avenida Combatentes da Grande  
Guerra, 142 a 146

Telegramas: **Sampedro**  
Apartado 21 — Telefone 82257

**BARCELOS**

**FÁBRICA DE MALHAS MONTILHÃO, L.<sup>DA</sup>**

**TELEFONE 82943**

— Malhas Exteriores em fibra de lã —  
**PARA HOMEM, SENHORA E CRIANÇA**

Rua Alcades de Faria, 5 a 11

**BARCELINHOS**

**BARCELOS**

**CERÂMICA  
ROSA**

•  
**ALVARÃES**

Telefone 97152

**FÁBRICA DE SERRAÇÃO DE MADEIRAS**

**António da Silva Rosa**

**BALUGÃES — BARCELOS**

Telef. PPC Resid. e Fábrica 96116



**Possue o melhor barro da região em barreira própria**

# Um Portugal Desconhecido?...



**N**ão, não é nada desconhecido, aqui à espera de si. Mas algo notório, na gloriosa história pátria. Lembra vários acontecimentos nacionais, conhecidos. Lugar quase agreste, de que a mão humana anda quase arredia. Essa ausência, se o prejudica, também o beneficia, por o livrar de profanações de modernismos irreverentes. E o manter naquele encanto natural, jamais substituível vantajosamente por artificialismos. Emerge suave da planura, que o cerca ora em esmeraldino primaveril ora em doirado estival. De mistura com os afagos do zéfiro, de sabor à maresia e ao hálito campesino, só o eco da História, com a eloquência e a solenidade dos séculos, a repetir pelas abruptas vertentes setentrionais o brado do velho e honrado Alcaide do Castelo de Faria:

— Maldito sejas, no momento em que os que me cercam entram no Castelo sem tropeçar no teu cadáver!

As gerações sucedem-se em romagem piedosa por este altar da Pátria — reduzido — incompreensivelmente — a pouco mais que caboucos, em ruína.

Milhentas vezes que por aqui passe, ninguém poderá evitar, ainda que em fugidia lembrança, a emoção dessa gloriosa tragédia, que aliás cala bem no fundo da alma. Essa agitação anímica retempera-se, andados uns passos mais à frente, ao deparar-se, em visão empolgante, um cenário de maravilha, a inundar a alma de suavidade e encanto. À beleza moral do acto honrado do bom Alcaide, junta-se a beleza sem par da natureza em festa. O acesso

é fácil e cómodo, mas, se o não fosse, como não foi durante tantos séculos, valeria bem a pena da subida à Franqueira.

O aliciante das tradições, só por si, justifica a confraternização dos povos. Aqui, o visitante, ávido de sensações, poderá surpreender, na lenda dos tempos, o drama das mouras encantadas e o das moças estioladas na vã esperança do regresso do seu eleito, que a luta contra o Islão levou ao oriente, traíçoeiro. Aqui, se lhe agrada o «reviver de idades remotas», terá ensejo de também relembrar a passagem de Afonso Henriques e Egas Moniz e de apreciar motivo de não menor estima, como o altar, troféu da tomada de Ceuta. Venerandas pedras, eloquente testemunho de passado de honra e glória, perante o qual se orgulham, legitimamente, os pioneiros da nova era cósmica!

Se a arte é a sedução do visitante, deparam-se à sua curiosidade os ícones da Virgem, preciosidade rara e símbolo, quase milenário, de «uma fé que não quebra nem esquece».

O santuário da Virgem da Franqueira, sede de uma irmandade quatro vezes centenária, é centro de devoção mariana, anterior à própria nacionalidade. «Lá no alto monte — como diria Junqueiro — sem o bafo impuro que dos homens vem, é que a Mãe de Cristo, com as andorinhas... se acomoda bem». Mas, «muito se engana quem a julga só... para lá caminham romarias de almas, todos nós lá fomos com a nossa avó».

Vá lá também e lá deixará o coração, enleado pelos encantos irresistíveis, deste Portugal sedutor.

*Mário da Gama*

**AGÊNCIA DE VIAGENS**

**AVIBAIR**

TELEFONE 82923



---

---

*Passagens Aéreas, Marítimas e Terrestres*

---

---

Única representante nesta cidade dos  
beliches WASTEELS



Avenida Dr. Oliveira Salazar, n.º 49  
(Em frente ao Campo da Feira)

**BARCELOS**

# **Fábrica Cerâmica**

*DURÃES, FERREIRA & DURÃES*



Louças regionais e artísticas  
Imagens religiosas e figuras de Natal

**EXPORTAÇÃO**



TELEFONE 84114 — Apartado 16  
End. Teleg.: CERÂMICA

GALEGOS, S. MARTINHO

**BARCELOS**

**PORTUGAL**

# ELECTRO FLAR

de FLÁVIO FERREIRA DA COSTA

Oficina de reparações eléctricas em autos,  
reconstrução de baterias. Instalações e bobina-  
gens em dínamos e motores eléctricos.



**Cargas de Baterias. Peças e Acessórios**

AGENTE OFICIAL DAS BATERIAS

**TUDOR-CROUM**

---

**FENSA ELECTRO SERVIÇO**

Compra e Venda de Automóveis

Telefone 82872

Rua Dr. Manuel Pais

**B A R C E L O S**

# FÁBRICA DE MALHAS



*Fernando Pereira & Irmãos, L.<sup>da</sup>*

*EXTERIORES*

*INTERIORES*

*LINGERIE*

*PEUGUETES*

*SOQUETES*

*M E I A S*

*TRICOT DE NYLON*

TELEFONE 82665 P. P. C.—APARTADO 20

LIJÓ

BARCELOS

# Duplo Aniversário

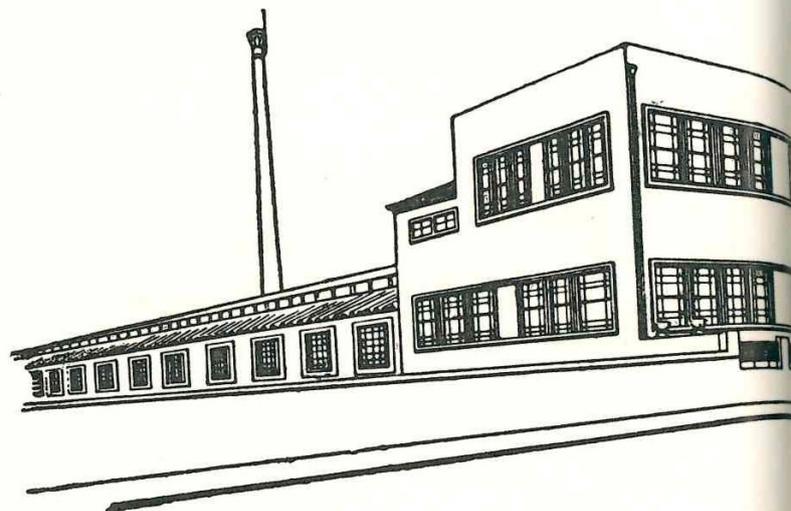
---

**A** Empresa Têxtil de Barcelos, S. A. R. L., comemorou as bodas de prata da sua fundação. Por feliz coincidência, associou a essa manifestação o aniversário natalício do seu fundador e actual director principal Sr. Mário de Campos Henriques.

Quanto à primeira diremos simplesmente que é uma organização de grande relevância na economia nacional, a maior no



seu género e não andaremos longe da verdade se a apontarmos como uma das primeiras entre as maiores da Europa. Depois de conquistar os mercados nacionais (metropolitanos e ultramarinos), com as suas malhas de incomparável beleza, ultrapassou as fronteiras e não se quedando nos mercados europeus, foi até às Américas, onde marca posição de relevo, dando prestígio à Nação e



# EMPRESA TÊXTIL D

## BARCELOS

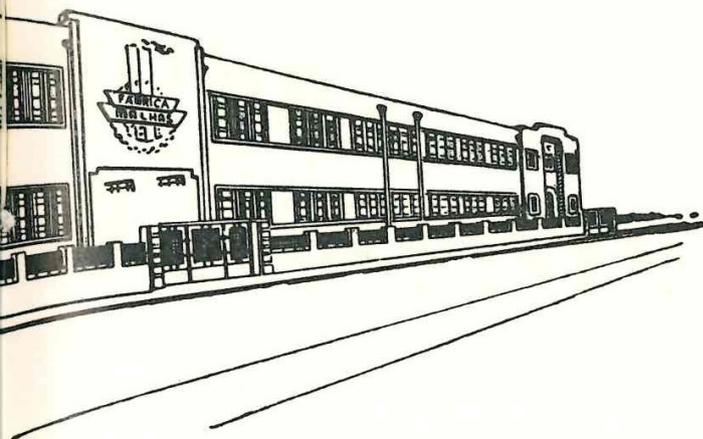
TEBE! É o símbolo do bom gosto, mercê do alto nível dos seus conceituados artigos.



A TEBE continua na vanguarda da moda, e, por isso mesmo, marca sempre o **rumo certo**, que poderemos traduzir em bom corte, boa qualidade e bom preço.



Para onde quer que vá leve consigo malhas TEBE. Dar-lhe-ão conforto, bem estar e distinção. Seja distinto onde quer que esteja



# E BARCELOS, S. A. R. L.

## — PORTUGAL

Malhas TEBE!... As malhas que toda a gente de bom gosto sabe preferir... porque não ignora que são sempre mais actuais, mais modernas e mais belas.



Nunca é tarde para vestir bem... Se ainda não usou malhas TEBE não soube ser actual. Hoje mesmo seja deste século... Vista TEBE e vestirá melhor.



Malhas TEBE! As Malhas de todos os Continentes  
Malhas TEBE! Belas em todas as ocasiões

trazendo divisas tão necessárias à nossa economia e ao nosso desenvolvimento social e industrial, para a qual a empresa «TEBE» tem dado largo contributo.

Quanto ao segundo, a esse operário de génio, lutador incansável e insaciável, que vive como ninguém os problemas do homem, que está com o seu coração onde está a necessidade e o sofrimento, onde mora o infortúnio e a insatisfação, quanto a Mário de Campos Henriques já tudo foi dito, nessa tarde memorável que viu à sua volta homens bons que nada precisando de si, vieram de longes terras, trazer-lhe, com a sua presença, as homenagens merecidíssimas às suas qualidades de trabalho, de bondade, de lealdade — obreiro de uma seara larga e longa onde se acolhem mais de duas mil almas e de onde sai o sustento para mais de dez mil vidas.

Empreendedor — deu corpo e forma a um sonho que é orgulho português; lutador — venceu vicissitudes bem amargas; organizador — compreendeu socialmente que o homem só se pode realizar e dignificar pelo trabalho e pela honra — e Mário de Campos Henriques empreendeu, lutou e venceu.

Nesta dupla homenagem, durante a qual se enalteceu a obra e o homem, não queremos deixar de referir as palavras proferidas pelo Governador Civil de Braga, que anunciou estar para breve a homenagem maior, que traduzirá o reconhecimento nacional, por parte do Governo, ao ser-lhe conferida — a Mário de Campos Henriques — a Comenda de Mérito Industrial, proposta pelo presidente da Câmara Municipal de Barcelos, Sr. Dr. António Vasco Machado Maciel Barreto Alves de Faria.

Mas nesta hora de júbilo, de alegria que se comunicou a quantos directa ou indirectamente colaboram nesta Grande Empresa, não esqueçamos Henrique Calheiros, que ao serviço dessa monumental organização tem posto toda a sua dedicação, todo o seu carinho, dando-se integralmente para que do seu esforço e do seu sacrifício resultem, para maior grandeza de Barcelos, uma «TEBE» maior e mais prestigiada.



# FÁBRICA CERÂMICA DE BARCELOS, L.<sup>DA</sup>

TELEFONE 82255



TIJOLOS  
E TELHAS  
DE TODOS  
OS TIPOS



Largo da Estação

BARCELOS

FÁBRICA DE MALHAS  
**ETRAUD**

---

*De Joaquim Gonçalves Duarte*

Malhas Exteriores para  
HOMEM, SENHORA E CRIANÇA

FABRICO ESMERADO

Lugar das Pontes — Tamel, S. Veríssimo  
TELEFONE 82561 P. F.

**BARCELOS**

# CERÂMICA MAGROU

A MODELADORA DE LOUÇAS DE BARCELOS, L.<sup>da</sup>

O único estabelecimento de Barcelos que possui fornos eléctricos de alta temperatura

Fabrico esmerado de todos os tipos de Galos. Estatuária e Louças Regionais. Pintura de alta categoria. Vidrados resistentes

EXPORTAÇÃO PARA A

*EUROPA, AMÉRICAS E ÁFRICA*

Correio de Galegos, SANTA MARIA

TELEFONE 84017

**BARCELOS**

**PORTUGAL**

As suas VINHAS darão mais  
VINHO tratadas com  
produtos

**S A P E C**



**FOLPEC AZUL  
FERTIZAL  
STULLAR**

Três produtos de qualidade para  
uma lavoura mais produtiva.

**A d u b o s**



**Pesticidas**

AGENTE EM BARCELOS:

*Augusto Figueiredo & Silva, L.<sup>da</sup>*

Rua Filipa Borges, 9

**BARCELOS**

# Esta Linda Pérola...

...Deste Lindo Minho — a cidade de Barcelos — há muitos anos que vem sendo cartaz no movimento desportivo da província através dos seus clubes que, em óquei, futebol, natação, atletismo, tiro, etc., representam esta linda terra concorrendo, não só para a sua propaganda turística, como assinalando a presença barcelense em competições desportivas.

É certo que, pelas proporções atingidas no profissionalismo, os clubes barcelenses lutam com muitas dificuldades para manterem o «fogo sagrado» se atendermos a que, o recrutamento, é feito à base de muitas economias e que a manutenção, hoje, de qualquer agremiação desportiva custa os «olhos da cara». Mas a presença barcelense continua a manter-se, embora em regime modesto, levando a todas as terras a bandeira desportiva de Barcelos.

Estamos esperançados de que a nossa terra, dentro daquela limitação a que é obrigada pelo dispêndio de milhares de escudos para enfileirar no meio grande, terá sempre o apoio dos barcelenses nas reduzidas ambições mas comparecendo, sempre, modestamente embora, onde a presença barcelense seja necessária.

A cidade de Barcelos não deixará, assim, de ser representada nas competições desportivas através de seus clubes, que, mercê da dedicação, sacrifício e brio dos dirigentes, não recusam a participação dos seus atletas esperançados em BEM SERVIR a terra, único objectivo que anima e entusiasmo aqueles que, servindo os clubes, servem esta linda «pérola deste lindo Minho».

Não sabemos se sacrifício feito é suficiente para que TODOS nos unamos em prestar aos clubes da nossa terra um «pequenino» sacrifício pessoal de forma a que libertemos os dirigentes de constantes «dores de cabeça» para perseverar a obra que lhes foi entregue.

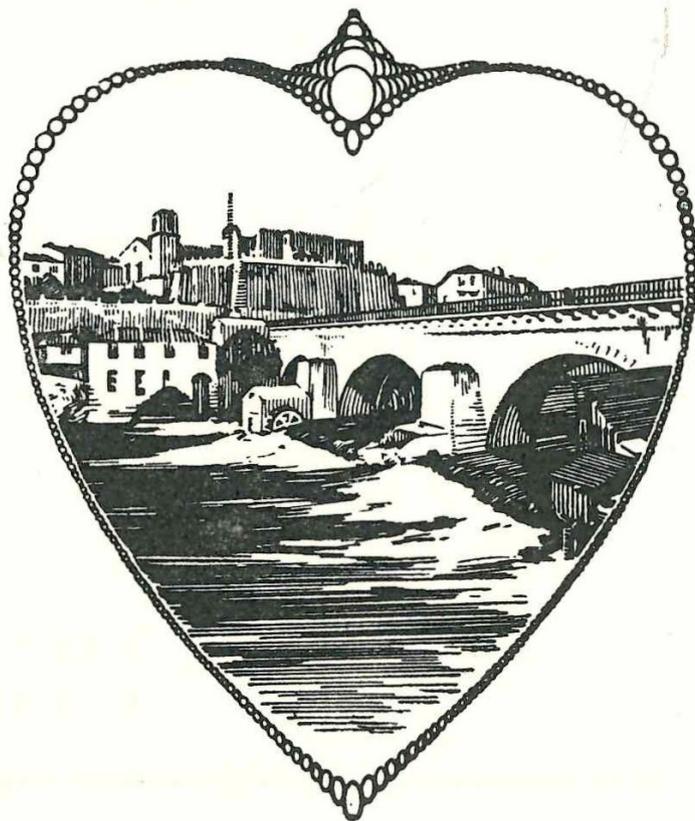
A cidade de Barcelos e o seu vasto concelho tem dado provas eloquentes de que ama as «suas» coisas; que acontece sempre que é solicitada e, portanto, se TODOS quisermos faremos das colectividades desportivas barcelenses um grandioso monumento de propaganda da cidade e do seu concelho porque sem querermos ombrear com outras terras de maior envergadura desportiva, podemos, sin-

ceramente, marcar uma posição de relevo com a ajuda desta grande família de barcelenses onde pulsa um coração cheio de bairrismo; de intenso amor às suas coisas; de prodigiosa força que, mais do que uma vez, foi possível transformar em realidade o que parecia impossível.

A gente desta linda terra não recusa sacrifícios quando está em jogo o progresso, a sua propaganda, o seu beneficiamento seja em qualquer sector mas, para isso, é necessário que exista cooperação, entre-ajuda mobilizando-se todos aqueles que reconheçamos serem capazes de resignarem a baixarem a «bandeira» para se unirem, em trabalho anónimo, ao intenso labor de mais e melhor pelo progresso desta linda terra seja em manifestações culturais, desportivas, comerciais ou industriais mas que, fundamentalmente, É SERVIR BARCELOS.

E compreendamos que esta encantadora urbe precisa de todas as boas vontades de todos os esforços, de todas as dedicações postas ao serviço do bem geral onde, TODOS, concorreremos para a tornar mais bela, mais atraente, mais hospitaleira, mais retentiva aos nossos visitantes — esta linda «Pérola deste lindo Minho»...

*J. Ribeiro Novo*



# Cerâmica Infante D. Henrique, L.<sup>da</sup>

## LOUÇAS REGIONAIS E ARTÍSTICAS

(EXPORTAÇÃO)

**Grande variedade em Artigos de Fantasia • Galos em vários modelos e tamanhos • Grande sortido em miniaturas para presépios • Os mais vistosos vasos para ornamentação**

### EN FRANCÊS

Très grande variété d'articles raffinés  
• Figures de coqs de différents modèles et volumes • Enorme quantité de figures pour présépes  
• Les plus beaux vases pour ornement • Tous les articles aux prix les plus avantageux • Préférez nos produits et vous pouvez être certain d'être bien servi.

### EM INGLÊS

Great variety of fancy articles  
• Cocks in various shapes and sizes • Great assortment of small figures for *Christmas* festivities  
• The most beautiful vases for decorations • Everything at the best prices • Give preference to our products and you can be sure to get great satisfaction.

## Tudo aos melhores preços

**Prefira os nossos produtos e terá a certeza de ficar bem servido**

TELEFONE 84150

**Galegos, Santa Maria**  
Apartado n.º 29

**BARCELOS**  
**PORTUGAL**

# ANTÓNIO RODRIGUES MELO

IMPORTAÇÃO

EXPORTAÇÃO

REPRESENTANTE DE BICICLETAS E PNEUS

**MELFEIRA**

AGENTE GERAL DAS MOTORIZADAS

**AM**

*Grandes e Pequenas*

96, Rua Barjona de Freitas, 104

Telefone 82525

BARCELOS

# CONSTRUÇÕES REUNIDAS DE PEREIRA, IRMÃOS, L.<sup>DA</sup>

TELEFONE 82415

SEGUROS: Agente de

«A MUTUAL DO NORTE»

Estabelecimento comercial  
de todas as ferragens  
para a construção civil  
e louças sanitárias

Construções gerais e parciais — Carpintaria mecânica  
— Serração e Madeiras —

REVENDEDORES AUTORIZADOS DO TERMOLAMINADO

LAMINITE

E AGLOMERADO

TABOPAN

PORTAS

VICAIMA

Campo 28 de Maio

BARCELOS

# Drogaria e Ferragens

LICÍNIO CARLOS DA COSTA DOS SANTOS



Agente da Comp. de Seguros  
**A Seguradora Industrial**

●  
Revendedor autorizado do aglo-  
merado de madeira **Aparite**

●  
**Agente das tintas MARCOL**

*PERFUMARIAS*  
*DROGAS*  
*VIDROS*  
*TINTAS*  
*VERNIZES*  
*FERRAGENS*

PLACAROL — para por-  
tas, divisórias, gabinetes,  
tectos, prateleiras, móveis  
de cozinha, tampos, estira-  
dores, painéis de exposi-  
ções, etc., etc.

**Revestimentos e cober-  
turas P. V. C. ROGIDO**

R. MIGUEL ÂNGELO, 173 a 183

TELEFONE 82575

**BARCELINHOS**

**BARCELOS**

FILIAL EM PERELHAL ● TELEFONE 86143

# D. PRIOR DE BARCELOS



Vem-nos ainda à mente  
essoutro que foi o Padre Alfredo  
Rocha — que Barcelos, de lés a  
lés, estimou, e amou. Gigante  
que havia de ser surpreendido  
em plena subida para o alto.  
Na tarefa sublime de espalhar o  
bem. De fazer Caridade.

Mas, hoje, é do Padre Alberto da Rocha Martins que, neste  
número especial, e que queremos dirigido a todos os valores desta  
Terra, vamos escrever.

É velha a balda, aqui e lá fora de portas, falar-se de medío-  
cres mas apontando-os como grandes. Nos termos e nas obras. E são  
girândolas que estoiram no ar das vaidades. Que obscurecem até o  
génio e a virtude, autênticos...

Não, se nos propusermos falar, ou escrever, deste Padre.  
Ele é alto, no verdadeiro termo. No corpo e na alma.

Mas penetremos no seu valor intrínseco.

E temos aí o sacerdote. O doutrinador. O prègador — que  
Malhão gostaria de escutar em seus arroubos. O Jornalista. O pro-  
fessor. Numa palavra, o Homem.

Deixando aqui este pequeno «retrato» — e que não retrata  
bem, por limitação de espaço e por carência de saber da nossa parte,  
aquela espécie de cidadão que cada um de nós topa aí na rua, como  
na ambiência de seu largo múnus — fazemos, de facto, o elogio de  
um sacerdote notável e de um espírito aberto a toda a beleza que  
a Vida ainda nos dá. Porém, fazemos, sobretudo, um acto de justiça.

É esse o nosso orgulho, ao festejarmos a escolha que sobre  
ele recaíu para Prior da Cidade de Barcelos.

Não podia ser mais feliz. Até para honrar a memória do  
saudoso Padre Alfredo!

# Joaquim Miranda Campelo & Filhos, L.<sup>da</sup>

*VINHOS, BRANDYS, AGUARDENTES*

Nos melhores Restaurantes, nos melhores Hoteis, nos melhores Cafés

●  
Vinhos **CAMPELO**  
Uma marca que honra o País

SEDE

9 7 0 2 3 1

9 7 0 6 3 1

◀ TELEFONES ▶

DELEGAÇÕES

BARCELOS 82399

PORTO 44222

Rua D. Afonso Henriques, 612

**AREOSA — PORTO**

# Fábrica de Malhas VALADAS

MALHAS EXTERIORES

*O melhor fabrico. As melhores confeções*



Para  
HOMEM, SENHORA E CRIANÇA

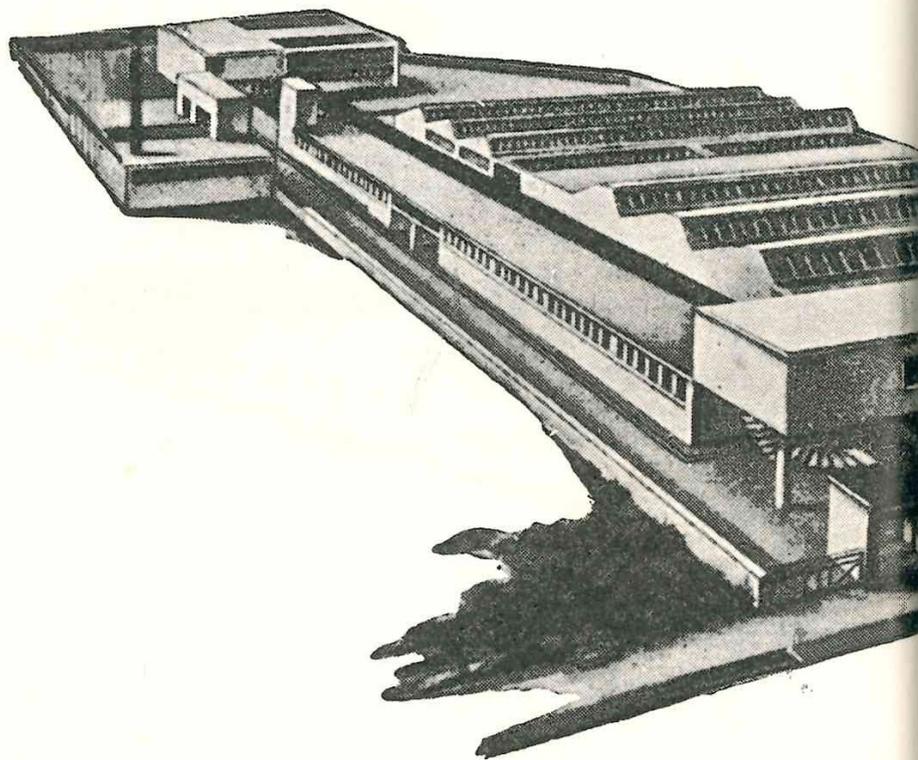
LUGAR DAS PONTES — T. S. VERÍSSIMO

BARCELOS

# Fábrica de M

*Malhas interiores e exteriores com algodão  
e Nylon para Senhora, Criança e Homem*

*Guimarães, Alçad*



Telefone 82484

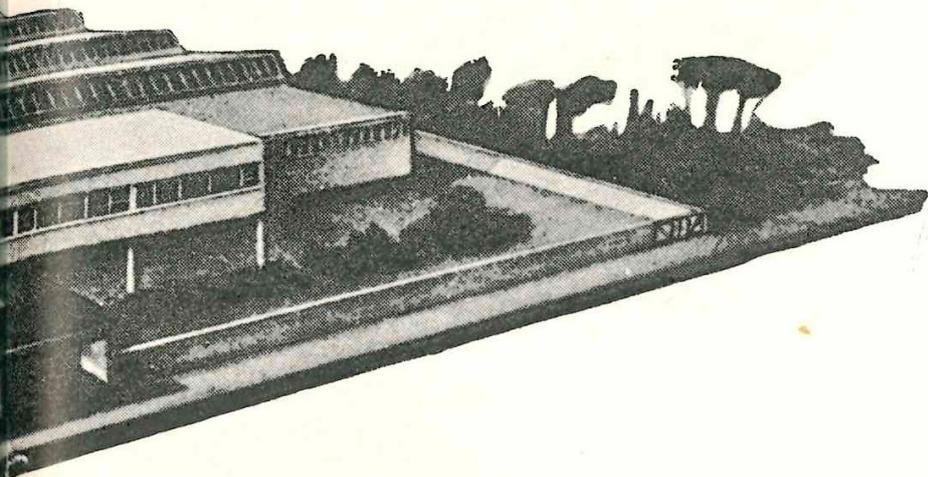
Telegramas: GUIAL

# Malhas GUIAL

Malhas  
GUIAL

*Peúgas, pequetes e soquetes para  
Criança e Homem*

*a & Fonseca, L.<sup>da</sup>*



## BARCELOS

# Progresso de Barcelos

*Uma Terra progride quando harmònicamente se desenvolve. Isto significa que a sua evoluçãõ se deve processar no sentido de abranger todos os aspectos vitais do seu Povo. Materialmente e espiritualmente serãõ o objectivo de um progresso autêntico.*

*A Cidade de Barcelos — cabeça de um enorme Concelho — vem, há tempos a esta parte, mediante estudo sério, desenvolvendo-se em todos os sectores das suas actividades. Alinham-se, com eficiência, as ruas, levantam-se edifícios, erguem-se casas de habitação — problema que continua premente — desenvolvem-se as possibilidades de Ensino, pela criação do Ensino Oficial, altamente protegido pela Câmara, vitalizam-se organizações de Cultura, criam-se oportunidades para que todos possam beneficiar da mesma Cultura, estreitam-se as relações entre os Barcelenses, chamando-os, assim, a uma íntima e profícua colaboração com os Poderes Públicos. Uma nova feição vai tomando esta Cidade tão linda! Adivinha-se um futuro mais belo e mais feliz para a gente barcelense!*

*Esta renovação, deve-se, na sua maioria, ao notável esforço da Câmara, a que preside o ilustre barcelense Dr. António Vasco de Faria, homem de vontade decidida, de espírito lúcido, de irradiante simpatia, coadjuvado, aliás, por uma equipa valiosa de dedicados Vereadores. Não se esqueça, e sublinha-se até com louvor, a iniciativa particu-*

lar, embora numérica muito reduzida. Necessário se torna que aumente o número das boas-vontades, daqueles que, tendo possibilidades, necessitam ligar o seu nome a obras que o perpetuem. Não basta viver no tempo... é preciso projectar-se através de obras válidas e generosas que tornem mais suave a vida do próximo. Em Barcelos não pode nem deve medrar o egoísmo.

São muitos, no entanto, os meios por que se pode ajudar ao desenvolvimento duma Terra. Trabalho, construções, iniciativa que incentiva a colectividade, organização de programas recreativos e culturais. Ensino em todos os graus, doutrinação moral e sociológica, defesa dos direitos dos mais fracos, evangelização clara das multidões. São alguns dos aspectos que fomentam o desenvolvimento duma Terra. E, neste particular, dê-se a devida relevância aos que pela pena, com verdade, oportunidade e correcção, se tornam eco das necessidades e aspirações dos Povos. Uma crítica sã e objectiva é tão necessária como o trabalho valeroso dos que levantam edifícios e rasgam ruas para o futuro...

Nesta oportunidade das Festas das Cruzes — o cartaz mais berrante de Barcelos — louvem-se os que trabalham, tantos deles em silêncio, pelo bem desta Terra magnífica e que tem direito a uma ascensão mais gloriosa no bem estar de seus filhos.

*A. Rocha Martins*

# Mobiliário Metálico da «LONGRA»

C  
A  
S  
A  
  
P  
E  
I  
X  
O  
T  
O

Sofás-Cama  
MARLISE

Conjuntos em napa ou  
tecido

Estantes metálicas  
HANDY

Máquinas de Tricotar  
PASSAP

**Exposições permanentes**

Rua D. António Barroso N.º 110-112

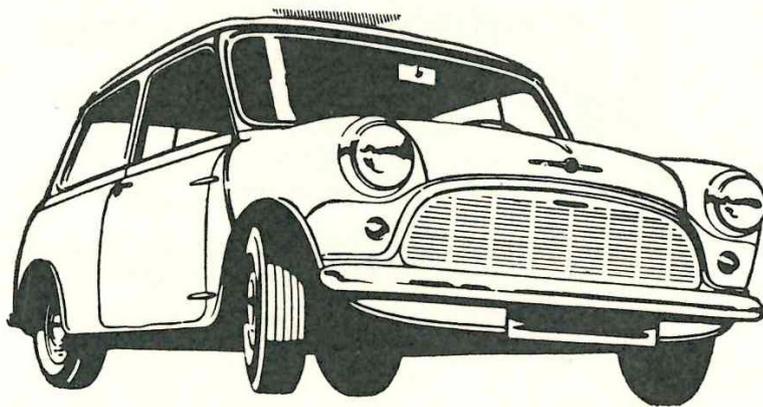
Telefone 82454

BARCELOS

# MORRIS 1000

TOTALMENTE DIFERENTE

Mais motor — Melhor caixa de velocidades



# MERCEDES BENZ

Agente em Barcelos e Esposende:

## GARAGEM CASTRO

Telefones 82408 — 82625

**BARCELOS**

Filial em Esposende:

Rua 1.º de Dezembro

# CERÂMICA ARTÍSTICA

DE

*Barbosa & Filhos, L.<sup>da</sup>*



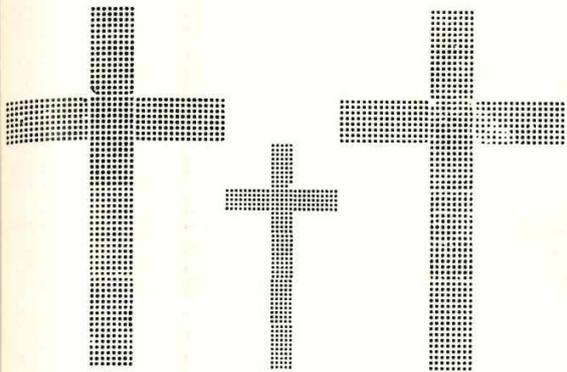
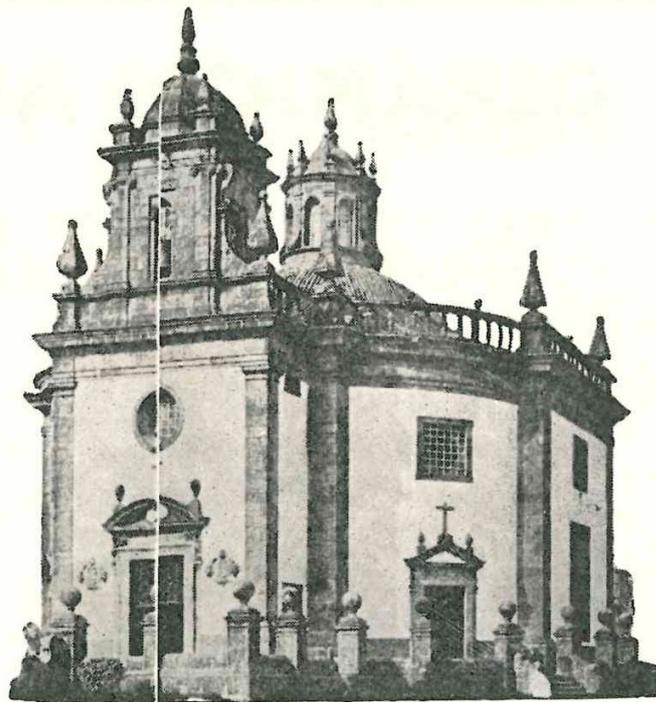
Vendem aos melhores preços  
Louças Regionais e Artísticas,  
estatuária e todo o artigo em  
presépios, galos regionais em  
todos os tamanhos, etc.

GALEGOS, SANTA MARIA

Telefone 84013

BARCELOS—Portugal

# O MILAGRE DAS



No ano de 1504, principiou o portentoso milagre do Aparecimento das Cruzes de Barcelos, que ainda hoje, como testemunha todo Portugal, se admira repetido nos dias 3 de Maio e 14 de Setembro. Veêm-se elas como pintadas na superfície da terra; mas examinando o lugar, como ainda hoje se faz, por mais que se cave, sempre vão aparecendo na mesma forma. Não aparecem logo perfeitas, mas principiam por uma como nódoa de sombra, e visivelmente vão crescendo até que formam a Cruz. Não se vê sempre o seu número igual, nem a sua quantidade, por que umas vezes são mais e outras menos; umas maiores e outras mais pequenas umas com seus pés, calvário e títulos e outras sem eles.

O Campo da Feira é o teatro desta maravilha; e no ano de 1570, aparecendo ao Senado indecentíssimo, que se fizesse semelhante função em lugar que Deus se servia santificar com um tal prodígio, mudou para outro a feira, mas quando foram a ver o campo, não acharam uma só Cruz, e acharam muitas no Campo Novo; à vista de cujo portento julgaram que Deus se não dava por servido da mudança, e restituíram a feira ao seu antigo sítio.

Dizem que a primeira vez que se viu, foi em uma sexta-feira, 20 de Dezembro do referido ano, e que ainda se conserva na Igreja uma Cruz coberta de ladrilho e nesta, que tem um orifício, por onde um Capelão nos dois dias do milagre está continuamente tirando terra, que reparte pelo concurso, que é numerosíssimo: e dizem que ainda que se tirem consideráveis porções (e às vezes para a tirar é preciso meter o braço inteiro) no dia seguinte está outra vez cheio».

# **Figueiredo & Filhos, L.<sup>da</sup>**

**FÁBRICA DE PASSAMANARIAS, S. MIGUEL**

TELEFONE 82878



ETIQUETAS TECIDAS EM TODAS AS LARGURAS;  
GUARNIÇÕES, ELÁSTICOS PARA COMÉRCIO E  
INDÚSTRIA; FITAS LISA E LARGA, EM TODAS  
AS LARGURAS PARA A INDÚSTRIA DE MALHAS;  
FITAS DE SEDA E CETIM, PARA ALÇAS; ESPI-  
GUILHA, FRANJAS, CINTAS, SUSPENSÓRIOS E  
CORDÕES ELÁSTICOS COM CASA PARA  
INDÚSTRIA

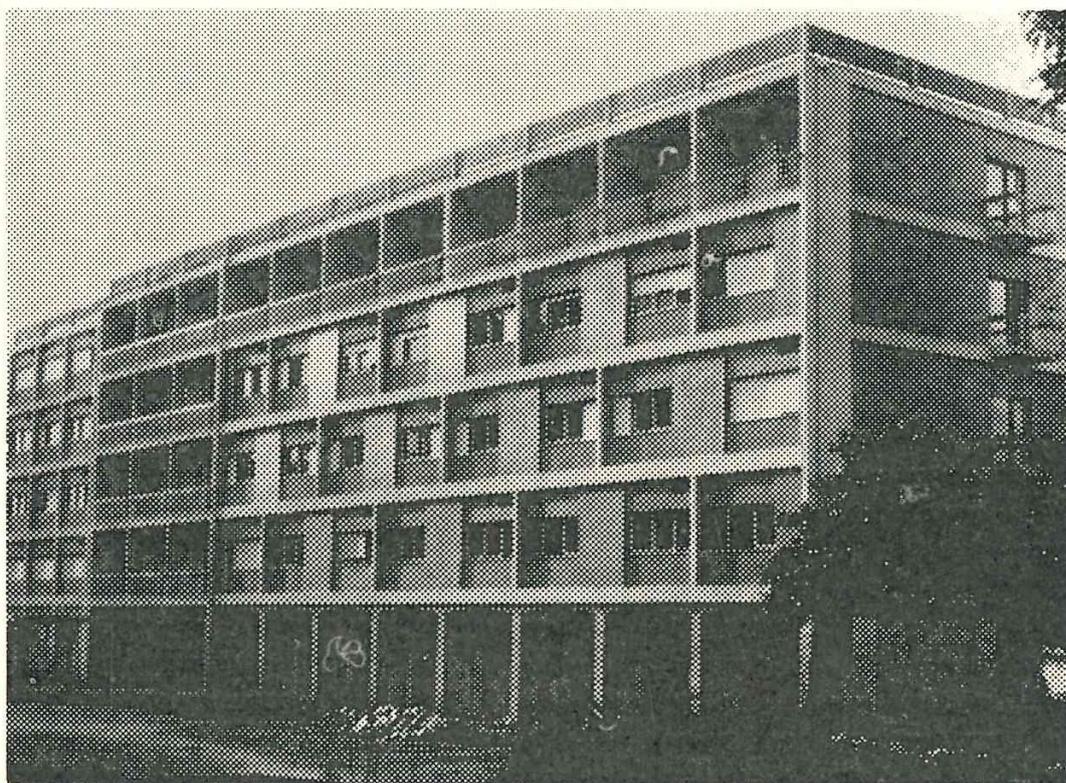
**Rua S. Miguel-o-Anjo**

**BARCELINHOS**

**BARCELOS**

# SANTA CASA DA MISERICÓRDIA DE BARCELLOS

Esta Santa Casa vem espalhando a assistência na doença e na velhice há longos anos, graças às várias e infelizmente cada vez mais raras, doações que bons barcelenses ou amigos de Barcelos a tem beneficiado.



*A fachada principal do Hospital Sub-regional de Barcelos, a inaugurar em Junho próximo*

Na verdade o seu hospital e o seu asilo tem vivido horas altas e baixas, mas sempre com o mesmo rumo.

O Asilo, obra meritória e por vezes muito esquecida dos barcelenses, mesmo em mera visita, tem cumprido a sua missão e melhor o poderia fazer se maiores fossem as ajudas. São muitos os velhinhos, mais de meia centena, que ali encontraram um teto e uma cama neste mundo materialista que parece não se compadecer com idades.

Falta-lhes apenas muitas vezes, o calor duma visita, de uma palavra e de se sentirem integrados numa sociedade e não como que esquecidos num canto de Barcelos.

Muito se poderia fazer por esses velhinhos, muito para além da ajuda monetária.

Estão mal alojados, e deviam estar mais acarinhados! Mas que fizemos nós em prol desse Asilo?

Do hospital muito haveria para contar. Mas queixumes para quê? São precisas ajudas e boas vontades. Tudo faz falta. Os bem intencionados que se abeirem, pois à mesa do café nada se resolve. Aí tudo é fácil e até se podem apontar erros aos outros.

Esta Santa Casa, que no Asilo ou no Hospital pode ter uma cama para nós, e, nesta roda da vida tudo pode acontecer, devia há meses cerca de *cinco mil contos*. Parte do novo bloco hospitalar e o restante do bairro em construção (2.<sup>a</sup> fase). Todos os seus bens foram onerados para satisfazer compromissos urgentes, em *mil e oitocentos contos*.

Iniciaram-se as obras complementares — anexos — no valor de mais de *mil contos*.

A urbanização aos acessos custará cerca de *quatrocentos contos*.

Os encargos com ordenados orçam os *cem contos* mensais.

O arranjo do hospital actual, onde ficarão instaladas as Enfermarias de medicina, Banco de Urgência, Consultórios médicos para Especialidades, Laboratórios de Análises, Raios X, etc., etc., orçará pelos *oito mil contos*, são as últimas indicações técnicas.

Tudo são problemas, mas perante os quais apenas deve haver uma só vontade — a de os solucionar.

Entretanto temos já um serviço médico permanente nas urgências e uma equipa de enfermagem com mais de duas dezenas de elementos.

O novo bloco está já em parte a ser utilizado, estando a ultimar-se os preparativos para a mudança parcelada dos outros serviços. Telefones, águas, fogões e instalações da cozinha, águas quentes e aquecimento, quase tudo está em funcionamento.

Um mundo de problemas e dificuldades que graças à ajuda de todos se vai encaminhando para a solução. Assim o reclamam os doentes, os velhinhos e afinal todos nós.

Mário Azevedo

ESTAÇÃO DE SERVIÇO  
«SHELL»

AGÊNCIA



ESCRITÓRIO,  
ESTAÇÃO DE SERVIÇO  
E RECOLHAS

AVENIDA COMBATENTES DA GRANDE GUERRA  
**BARCELOS**  
TELEFONE: 82419

*Garagem Avenida*  
**COUTINHOS & BARBOSA, L.<sup>DA</sup>**

**GASOLINA. GASOIL E ÓLEOS**

REPARAÇÕES DE MOTOS, MOTORES, CAMIÕES,  
AUTOMÓVEIS A GASOLINA E A GASOIL E MÁQUINAS AGRÍCOLAS

SERVIÇOS DE SERRALHARIA, CHAPEIRO  
E ELECTRICIDADE

RECOLHAS, LUBRIFICAÇÕES, LAVAGENS, ETC.

**Agência «MABOR»**

PNEUS E TODOS OS ACESSÓRIOS

**Sub-Agentes «RENAULT»**

VENDA DE CARROS USADOS

**Produtos Agrícolas «SHELL»**

ARAKOL, DYTROL, TEEPLEUM-SHELL, DIEL-  
DREX 15, DITREEM W. P. (50% D D T) E FUN-  
GICIDA SHELL (CÚPRICO).

Para  
boas  
colheitas  
prefira  
os  
produtos  
agrícolas  
**SHELL**

# RADI

REPRESENTAÇÕES



FRIGORÍFICOS • TELEVISORES • GRAVADORES  
RÁDIOS • FOGÕES A GAZ E ELÉTRICOS

**ELECTRODOMÉSTICOS**

**Executam-se reparações em T. S. F. e T V.**

Revendedor de GAZ MOBIL



Estabelecimentos, Escritórios e Oficinas

R. D. António Barroso, 37

Telefone 82880

**BARCELOS**

**LASTEX**

**PIERGOMI**

*De Eugénia Martins de Almeida*

TELEFONES

Fábrica 82680 ♦ Residência 82279

Rua de Olivença, 3-5

BARCELOS



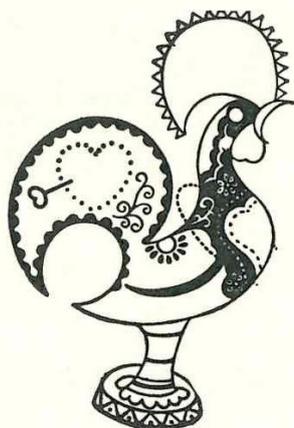
**Fábrica de Malhas «MENA»**

*De JOÃO GONÇALVES MARTINS*

Fabricante das afamadas peúgas «MENA»

Telefs. { Fábrica 82680  
Resid. 82279

Rua de Olivença, 3-5  
BARCELOS



# CERÂMICA DE LOUÇAS REGIONAIS

=====**A GALANTE**=====

CORREIO DE GALEGOS, SANTA MARIA ● TELEF. 84159  
BARCELOS — PORTUGAL

EXPORTAÇÃO



Agente em Lisboa: **JAIMÉ BAPTISTA LEITE**

Rua José Duro, 14-2.º Dt.º  
TELEFONE 712389 — **LISBOA**

# CASA DE SAÚDE DE S. JOÃO DE DEUS

---

*vista pelo seu Director Clínico*  
**DR. TEIXEIRA DE SOUSA**

---

Desde há trinta anos que a minha actividade clínica tem sido votada à assistência dos doentes do foro psiquiátrico, na Casa de Saúde de S. João de Deus, de Barcelos. Tem sido uma luta persistente, por vezes angustiante e foi-o, sobretudo no princípio da minha carreira.

*Cheguei a esta Casa no dia 6 de Maio de 1939, trazido pela mão do meu querido mestre e amigo Prof. Doutor Diogo Furtado, que era então médico na Casa de Saúde do Telhal.*

Foi nesta cidade de Barcelos que me acreditei como clínico, que constituí família, que julgo ter conquistado a consideração dos doentes e das pessoas desta terra, onde criei fundas raízes. Por tudo isto considero-a como minha terra adoptiva e vejo com orgulho a obra desta *Casa de Saúde de S. João de Deus*, que ajudei a erguer, *que considero muito válida e um pouco minha também.*

Na altura em que vim para Barcelos estava a processar-se uma grande viragem na assistência dos doentes mentais. Vínhamos de uma época em que o médico não tinha armas de luta, em que o doente era segregado da sociedade, em que se usavam camisas de força e o manicómio tinha de ser seguro, com muros altos, grades, etc.

*Todo o trabalho da psiquiatria actual tem convergido no sentido de recuperar para a vida esses doentes, que ainda há meio século eram escondidos e constituíam uma mancha, que as famílias pretendiam a todo o custo esconder.*

Esses doentes, para quem entrar num manicómio era sinónimo de renunciar à esperança de voltar a viver uma vida normal, são hoje em grande parte, recuperados podendo ser reintegrados no meio social. *Actualmente são considerados em pé de igualdade com os doentes dos hospitais gerais e é essa a grande vitória da psiquiatria moderna.*

# CASA DE SAÚDE DE

## CLÍNICA CIRÚRGICA

Telefone 8212

**ATENDE TODO O PÚBLICO TA**

### CONSULTAS:

ESTOMATOLOGIA (Boca e Dentes) . . . . .	4. <sup>as</sup> , às 15 horas
OFTALMOLOGIA (Doenças de Olhos) . . . . .	5. <sup>as</sup> , » 9 »
CIRURGIA GERAL: Consultas . . . . .	5. <sup>as</sup> , » 15 »
Operações: dias a combinar	
PSIQUIATRIA E NEUROLOGIA . . . . .	{ 3. <sup>as</sup> , » 11 »
	{ 5. <sup>as</sup> , » 15 »
OTORRINO (Ouvidos, Nariz e Garganta) . . . . .	5. <sup>as</sup> , » 15 »
RAIOS X (Radiografias e Radioscopias) sem dia fixo	
Análises clínicas, dias úteis, das 8 às 11 horas	

**Óptimos quartos e boas enfermarias à disposição  
de todos os médicos**

---

### NOVO SERVIÇO: Electroencefalografia

(Moderno método de diagnóstico clínico)

**Exames, dias úteis, marcação prévia**

# S. JOÃO DE DEUS

A (Anexa à Casa de Saúde)

1—BARCELOS

**ENTO HOMENS COMO SENHORAS**



## EXPANSÃO

Se olharmos para a curva de crescimento do número de doentes desta Casa de Saúde, verificamos que *em 1939 existiam cerca de 100 doentes e que em 1969 este número aumentou para 700*, no conjunto de Barcelos e de Vilar de Frades.

Verificámos também que *em 1939 existiam 16 doentes da Assistência*, que esse número cresceu até pouco mais de *uma centena em 1942*, e assim se manteve até ao ano de 1958. Desde então para cá o número de doentes subiu em flecha até *1966 no qual se atingiu o máximo de 521 doentes da Assistência*. Desde então, esse número tem-se mantido à volta dos 500, que, actualmente, pertencem aos Centros de saúde Mental de Braga e de Viana do Castelo.

Pelo simples enunciado destes números, verifica-se que *esta Casa de Saúde tem contribuído de uma forma efectiva para ajudar a solucionar o problema da falta de leitos para estes doentes*. Acrescentarei que, *no norte do país, tem sido a instituição que mais tem contribuído para ajudar a resolver os problemas do internamento*. Vilar de Frades deu uma contribuição muito grande para o aumento do número de leitos que se tem verificado ultimamente.

A par desse crescimento populacional não tem havido um aumento correlativo do pessoal assistente, médicos, enfermeiros, psicólogos, etc.

Mas todos esses problemas serão objecto de diálogo, já encetado com as entidades oficiais e é nosso desejo que tudo seja reajustado devidamente, para bem dos doentes, que serão cada vez melhor assistidos.

Quando apareceu a lei de 1945, sobre a assistência psiquiátrica, já nós labutávamos isoladamente, sem qualquer espécie de estímulo oficial ou colaboração técnica, separados de todos neste recanto do Minho.

## MEIOS TERAPÊUTICOS

Com o aparecimento das novas armas de luta, quer biológicas, medicamentosas ou psicológicas, *o manicómio foi, pouco a pouco, deixando de ser um fim, para ser um meio de transição para a vida autêntica*. Mais ainda, foi abrindo as suas portas, fomentando relações humanas com a sociedade local, tornando mais íntimo e compreensivo o convívio entre uns e outros. Essas relações humanas são sobretudo notáveis na Colónia Agrícola de Vilar de Frades. Ali o ambiente de vida aproxima-se muito do normal.

Considero muito importante esse convívio do público com os doentes, porque *uma verdadeira assistência, para ser praticada em larga escala, tem de se apoiar na colaboração de todos, tendo em vista a colocação familiar, em oficinas protegidas, em empregos variados, etc.*

O nosso arsenal terapêutico tem sido progressivamente enriquecido. Depois do choque insulínico e cardiozólico, apareceu o electrochoque, o sono prolongado, o choque acetilcolínico, a leucotomia e, por último os psicofármacos.

A par dos tratamentos biológicos e medicamentos, têm aparecido várias técnicas de psicoterapia, também muito úteis.

No estado actual da ciência é impossível a qualquer psiquiatra ter um conhecimento perfeito de todos os meios de tratamento que tem ao seu dispor.

Existem no mercado por exemplo, mais de uma centena de psicofármacos, alguns deles muito activos, cujas doses variam com a sensibilidade individual e podem, além disso, associar-se em diferentes proporções.

Isto significa que nestes trinta anos viemos do nada, ou praticamente do nada, para um extremo oposto com um excesso de armas de luta, que muitas vezes coloca o psiquiatra numa situação de opção difícil.

*Um dos aspectos do tratamento é o da terapêutica ocupacional, da qual vou ocupar-me mais detalhadamente.*

Esta terapêutica sempre me preocupou desde o princípio do trabalho nesta Casa. Hoje não é noviciado para ninguém que a ocupação é muito útil neste género de doenças. *Quando falo de ocupação, quero referir-me a todo o género de actividade humana* — jogos, escritos variados, pintura, modelagem — e aos trabalhos em que é necessário dispendir energia muscular, isto é, a ergoterapia.

*A terapêutica ocupacional pretende reajustar o equilíbrio e o ritmo, muitas vezes perturbado, nos doentes mentais.* Estes têm colaborado sempre nos serviços de limpeza e arrumos, na serralharia, na carpintaria, na colchoaria, na secretaria, na rouparia e nos trabalhos agrícolas da pequena quinta que existe nesta Casa de Saúde. Também foi organizada uma oficina de tecelagem manual, onde se ocupam mais de duas dezenas de doentes.

Fomos verificando na prática, que os trabalhos agrícolas eram acessíveis a uma grande parte dos doentes de evolução prolongada. A ergoterapia no campo, além de constituir um excelente exercício físico, tem uma acção disciplinadora sobre o indivíduo e desenvolve a noção de responsabilidade, pela atenção que requerem as sementeiras, as sachas, as regas, as colheitas, etc., melhorando as condições de orientação no tempo e no espaço.

*O doente sente-se útil, porque vê, num continuo florescer, o resultado da sua actividade.* Criam-se grupos de trabalho, onde a amizade, a camaradagem e outros sentimentos nobres, se cultivam com naturalidade.

## A EXPERIÊNCIA DE VILAR DE FRADES

No ano de 1956, na primeira visita do novo Provincial entre nós, Padre José Joaquim Fernandes, tive a oportunidade de lhe transmitir a minha maneira de pensar e aconselhar a aquisição de uma quinta nas proximidades da Casa de Saúde. O padre Fernandes concordou e com o seu dinamismo e visão clara do problema, conseguiu, pouco tempo depois, *a compra para a Ordem de S. João de Deus, da Quinta de Vilar de Frades, uma unidade agrícola de 82 hectares, que é uma das maiores do Concelho.*

No ano de 1958, depois de obras de adaptação ao Convento existente nesta propriedade, começaram a ser transferidos doentes de Barcelos para Vilar de Frades. *Esse número foi crescendo tendo já atingido os 280.*

Vilar de Frades tem sido uma experiência muito curiosa e pode ser analisada sobre vários aspectos. Não vou deter-me em pormenores para não alongar estas minhas considerações. Cito, por exemplo, *que o povo da aldeia convive actualmente com os doentes com a maior descontração*, ao contrário do que sucedeu a princípio, quando estava ainda imbuído do medo ancestral por estes enfermos.

Vilar de Frades só tem doentes da Assistência e insistimos neste ponto para que se criasse um clima de unidade e cooperação. A princípio tivemos muito cuidado nas transferências, para que os primeiros núcleos de trabalho se fossem estabilizando e para que os outros que chegavam fossem integrados mais facilmente.

Além do benefício dos doentes, há o benefício da agricultura local. Esta quinta constitui hoje um vasto campo de experiência, onde os serviços agrícolas de Braga têm ensaiado e orientado as culturas do milho híbrido, dos pomares, das pastagens forrageiras e, ultimamente, a cultura do lúpulo.

Esta propriedade é hoje uma unidade importante que serve, não só os doentes, como a técnica agrária, e, conseqüentemente, a economia.

*A retribuição do trabalho dos doentes tem sido um aspecto muito discutido em toda a parte*, havendo dois critérios opostos. Uns defendem que os benefícios da ergoterapia devem reverter a favor do hospital, visto que o doente recebe, como retribuição, os benefícios que colhe com o tratamento. *Outros defendem que o doente deve receber parte do produto do seu trabalho. Tem sido esta a posição adoptada ultimamente pela Direcção desta Casa de Saúde, com os melhores resultados práticos.*

A retribuição justa e equitativa é sempre um problema difícil porque *o rendimento individual é muito variável*, mas o que é necessário é que esse critério seja compreensivo e humano.

*Muitos destes doentes podem ser colocados ao serviço de vários lavradores desta região, desde que esteja suficientemente organizada a assistência neste sentido.* São braços que podem vir a suprir, em parte, a crise de pessoal

na lavoura. Por outro lado, muitas pessoas vão sendo educadas no trato com estes doentes, contribuindo dessa forma para completar o edifício da Assistência.

Não posso deixar de render a minha homenagem e agradecimento a todos os colaboradores, médicos e Irmãos, que têm lutado lado a lado nesta Instituição. Muitos são já desaparecidos do número dos vivos, como os Drs. Fernando Moreira, José da Silva Freitas e António Pedras, assim como muitos Irmãos desta Ordem, que aqui deram o melhor do seu esforço.

Lembro com saudade a boa colaboração do Dr. Serra de Lemos, que aqui trabalhou durante vários anos e que, actualmente, está fixado, na cidade da Beira, em Moçambique.

Dos médicos actuais, quero referir-me, em especial, aos psiquiatras Drs. Adriano Fontes e Manuel Carvalho, assim como aos outros clínicos que aqui prestam os seus serviços e que têm dado o melhor apoio e colaboração neste trabalho de equipe, cujo êxito não seria possível sem a mútua compreensão e colaboração de todos, pondo ainda em relevo a actual Direcção e enfermeiros desta Ordem.

*NOTA:*

*Os sublinhados e subtítulos são da responsabilidade do autor da presente publicação.*

# FÁBRICA DE SERRAÇÃO E CAIXOTARIA

V.<sup>a</sup> de José Araújo Gonçalves & Filhos

MADEIRAS DE CONSTRUÇÃO  
E EXPORTAÇÃO, NACIONAIS E  
ESTRANGEIRAS, CARPINTARIA  
MECÂNICA, LENHAS, ETC.

RESIDÊNCIA:

Abade do Neiva

TELEFONE 82690

Av. Alcides de Faria

TELEFONE 82343

**BARCELOS**

# SOCIEDADE AGRÍCOLA DA QUINTA DE S.<sup>TA</sup> MARIA

(S. A. R. L.)

## Os maiores viveiros do Norte do País

Plantas vigorosas e devidamente seleccionadas de fruto, barbados americanos, arbustos para jardins, para sebes, para parques e avenidas, roseiras, trepadeiras, etc.

— Serviços de Assistência Técnica e Instalação de Pomares —

No seu próprio interesse visite os n/ viveiros

PEÇA CATÁLOGOS GRÁTIS

---

Fornecimento de animais das melhores procedências, rigorosamente seleccionados e acompanhados do registo genealógico

**Gado Bovino Leiteiro**  
(Holstein-frisian)

**Suínos da raça Yorkshire**  
(Large White)

Todos os fornecimentos de animais são feitos por encomendas previamente confirmadas

---

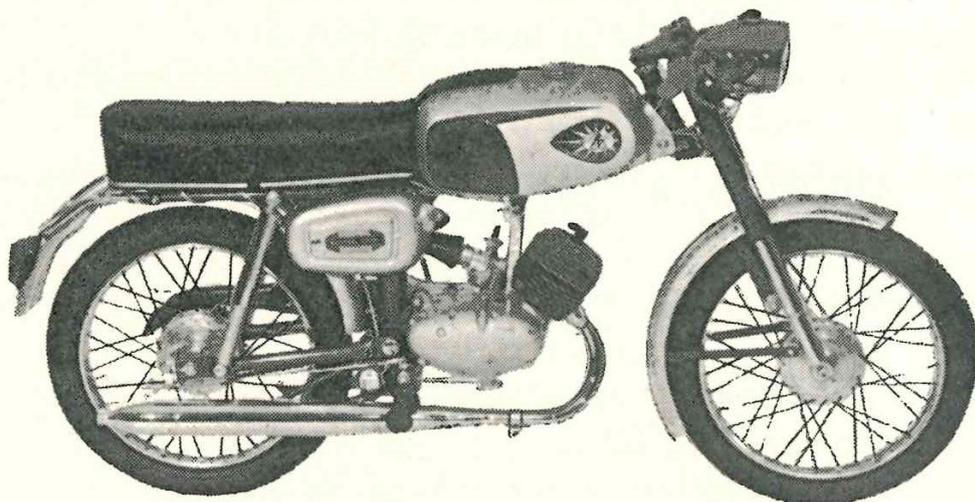
### DEPARTAMENTOS DE VENDA

VIVEIROS: — Carreira — Silveiros (Minho) — Telef. 96271  
**N I N E**

GADOS: — Apartado 4, Barcelos — Telefone 82340  
**BARCELOS**

# MOTOCICLO BARCELENSE

DE — *José Augusto da Silva Alves*



**E F S Sport Nacional**

**Motorizadas de todas as marcas — Moto-Serras PIONNER — Motores e Acessórios — Rolamentos e Vedantes**

**Agente e distribuidor no Minho das**

**SCOOTERS «VESPA»**

**Correntes e acessórios para Moto-Serras de todas as marcas**

**ASSISTÊNCIA TÉCNICA**

Oficinas com o mais moderno equipamento para a encamisagem e rectificação de cilindros e reconstrução de cambotas de Motores de Rega, Motos, Scooter, Motorizadas e todos os pequenos motores industriais e agrícolas

APARTADO 35

Telefone 82560

**BARCELOS**

## RANCHO FOLCLÓRICO DA CASA DO POVO DE BARCELINHOS

---

Este agrupamento folclórico tem como tudo altos e baixos. Está na maré alta pelo entusiasmo que uns quantos bairristas barcelenses lhe insuflaram. E esse entusiasmo reflecte-se bem nos componentes que depressa reuniram mais elementos como testemunho do seu gosto de levar longe o nome de Barcelos.

Deve apresentar-se nas Festas das Cruzes com uma boa representação, quer em qualidade, quer em número.

Renovado quase na totalidade todo o seu traje, com novas saias e aventais que o Centro de Artesanato confeccionou, brincos regionais que apresenta pela primeira vez, blusas e camisas em linho e com bordados de S. Miguel da Carreira, lenços e coletes novos que mãos velhinhas souberam cortar e fazer.

Ensaíam-se também novas danças e cantigas, como a dos romeiros do Senhor da Cruz.

Todo o instrumental foi beneficiado ou renovado.

Tudo isto para bem representar Barcelos e ao mesmo tempo criar um convívio salutar entre os seus componentes que se divertem divertindo, que passeiam cantando.

A esses directores deu o Centro de Artesanato todo o apoio que merecem, nessa renovação e na manutenção dessa chama folclórica que Barcelos tanto precisa.



# IFAIROQUIMI

SOCIEDADE DE COMÉRCIO E REPRESENTAÇÕES, L.<sup>DA</sup>

*revendedores do*

## GÁS



**o gás das 2 chamas**

---

# IFAIROQUIMI

Tem ao seu dispor uma assistência técnica para servir  
os seus estimados Clientes

Campo Camilo Castelo Branco, 64  
TELEFONE 82591

BARCELOS

**SAPATARIA**

**C  
U  
N  
H  
A**

LARGO DA CALÇADA, 38 • TELEF. 82256 • **BARCELOS**

FILIAIS

**SUPERMERCADO DE CALÇADO**

R. D. ANTÓNIO BARROSO, 120 — BARCELOS



**SAPATARIA DA PRAÇA**

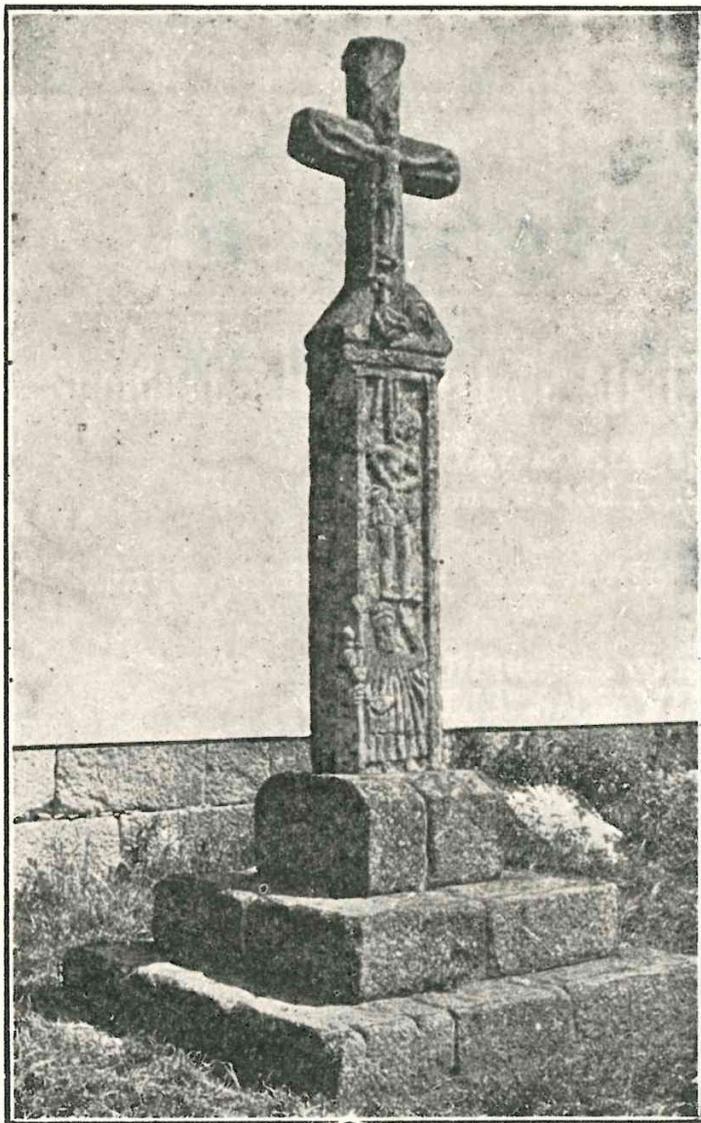
R. BARJONA DE FREITAS, 45 — BARCELOS



**SECÇÃO DE ARTESANATO**

LARGO RODRIGUES SAMPAIO

TELEFONE: 89194 — ESPOSENDE



PADRÃO DO SENHOR DO GALO

## A LENDA DO SENHOR DO GALO

O galo de Barcelos, altivo e de vistoso colorido, com a crista bem erguida e os esporões bem salientes, é um dos mais típicos exemplares da olaria local, que tem vastas tradições e é famoso no país e no estrangeiro.

Não está exactamente averiguada a origem do culto do galo que os barcelenses mantêm, mas pode acreditar-se que ela provenha de uma velha lenda, passada de geração em geração através dos séculos.

Vamos contá-la em poucas linhas, resumindo-a aos traços essenciais, segundo a narrativa popular oral.

Um homem nascido na vizinha Galiza, havia sido condenado a morrer na forca por crime que não cometera. Debalde jurara a sua inocência. As provas pareciam acusá-lo e não encontrava qualquer motivo para proclamar a sua boa-fé e as afirmações que solenemente fazia. Numa súbita inspiração, apegou-se com Nossa Senhora e com Santiago, seu patrono, implorando-lhes que o livrassem da pena injusta que ia sofrer. Entre lágrimas e súplicas, esperou que o milagre se consumasse e que a luz da verdade surgisse no espírito dos sentenciadores.

Como que tocado por uma varinha mágica, o galego pediu então que o deixassem ir à presença do juiz, pois desejava falar-lhe.

Condescendeu o magistrado e recebeu-o na sala de jantar, onde estava a comer.

Trémulo de emoção, mas firme na voz e no olhar, apareceu o condenado que novamente, declarou a sua inocência.

Para a demonstrar—acrescentou num repentino desafio à Providência, tão seguro estava de si—um galo assado, que se encontrava sobre a mesa do julgador, levantar-se-ia e cantaria, caso fossem verdadeiras as suas alegações.

E, de facto, ante o espanto do juiz, logo o galo saltou da travessa e cantou alegremente.

Operou-se o milagre e salvou-se assim a vida de um inocente.

Para lembrar o singular acontecimento, mandou erigir um padrão mesmo em frente da forca, na freguesia de Barcelinhos. Esse padrão, tão curioso, foi mais tarde transferido para o Museu Arqueológico de Barcelos.

Grande sortido de MÁQUINAS AGRÍ-  
COLAS: Semeadores e Sachadores das  
afamadas marcas FONTES e PLANET.

AGENTE DA

LUSALITE — PLATEX — ROBBIALAC — CIMENTO «PATAIAS»

# *Casa Coelho Gonçalves*

FUNDADA EM 1866

**Armazém de Ferro, Ferragens e Vidros**

Pulverizadores S/GOBET de pressão, e de  
pressão em carrinho. Tararas para limpeza  
de cereais. Prensas para vinho de todos os  
sistemas e esmagadores para uvas.

Telefone 82209

BARCELOS

# Fábrica de Malhas TEZI

*de Francisco Isolino Amaral Arantes*



Malhas Exteriores para  
HOMEM, SENHORA E CRIANÇA



Rua D. Diogo Pinheiro, n.º 4

Telefone 82827

BARCELOS



*O Alcaide de Faria, Nuno Gonçalves sacrificando-se pela Pátria*

*A Sudoeste de Barcelos o Monte da Franqueira é um local aprazível e possui um panorama deslumbrante, dos mais grandiosos que no Minho se pode admirar. A igreja onde se venera Nossa Senhora da Franqueira é um centro de grandes peregrinações.*

*No socalco do monte da Franqueira as ruínas do Castelo de Faria, recordam o histórico feito do Alcaide Nuno Gonçalves, que confere a Barcelos a honra de ter sido escrita nesta região uma das páginas mais belas de heroicidade sublime e lealdade à Pátria.*



Fábrica

TOR

SANTA

Telefones 82

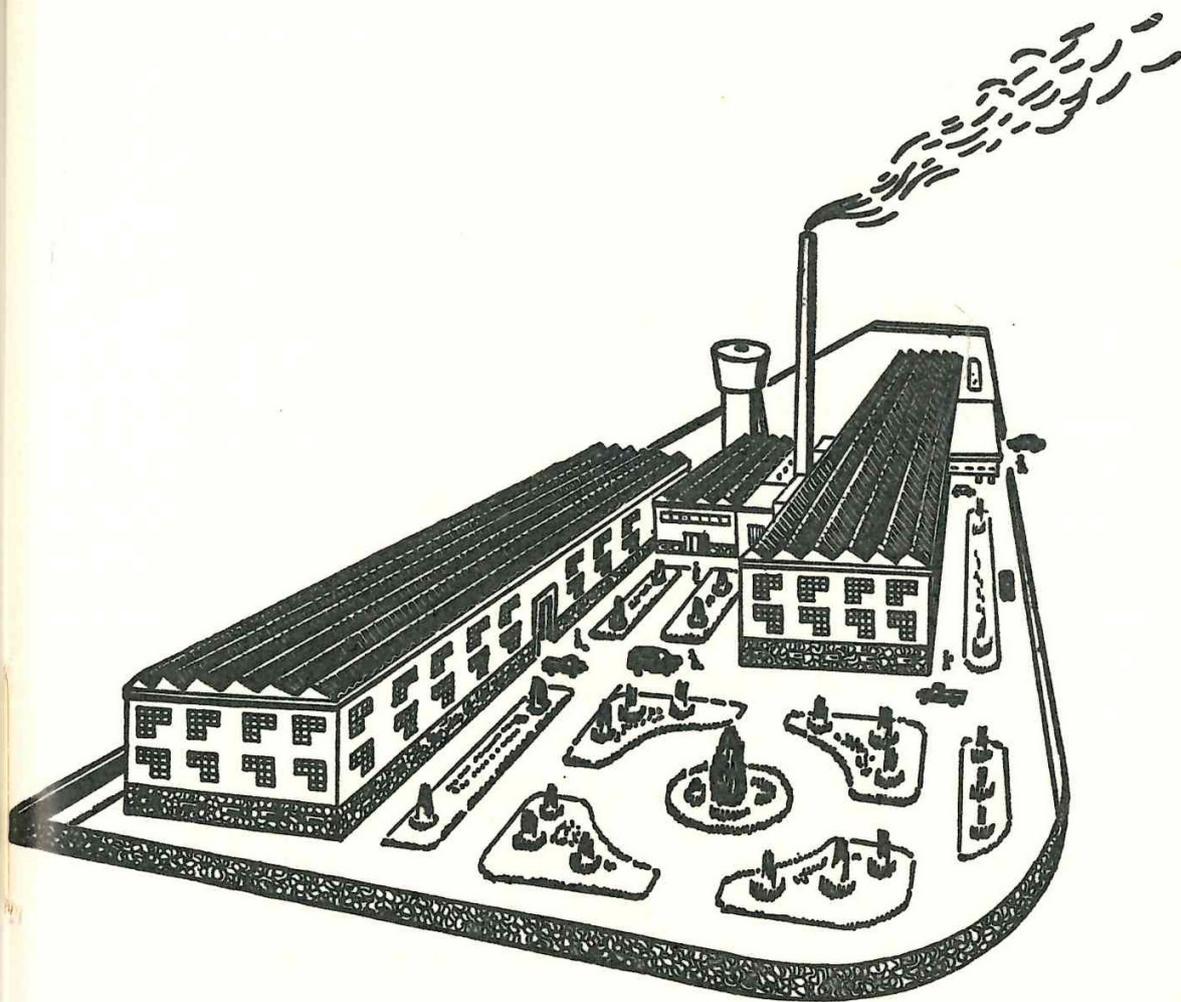
*Fabricantes e exportadores de  
artigos interiores e exteriores  
em malha de algodão, seda e  
nylon para Senhora Homem  
e Criança*

# de Malhas TOR

ES & C.<sup>A</sup>, L.<sup>DA</sup>

MARTA-BARCELOS

288/9 — Apartado 24 — Telegramas TOR



# ANTIPÁTICA CONCORRÊNCIA

**T**ODO o trabalho, como forma de «governar a vida» nos merece o maior respeito e a mais conscienciosa consideração. Entendemos que qualquer forma de trabalho, desde a actividade inerente à mais modesta profissão, até ao esforço físico ou mental, das consideradas posições sociais mais elevadas na escala dos valores clássicos, têm valor idêntico, à luz do mesmo princípio — «ganhar o pão com o suor do rosto».

Daí que entendamos também, não estar certa determinada concorrência, absolutamente desnecessária e altamente lesiva dos interesses mais respeitáveis.

Estamos a pensar no caso dos vendedores ambulantes e nos vendedores estabelecidos.

Não pode, em nosso entender, aceitar-se como certo aquilo que se vê por aí.

À porta de estabelecimentos comerciais, com interesses muito legítimos e respeitáveis, vendedores ambulantes a vender os artigos que se vendem lá dentro também.

É muito respeitável o trabalho dos vendedores ambulantes, sem dúvida alguma. Trata-se duma luta pela vida, que a todos — ou quase todos — custa a vencer.

Mas alguém terá dúvidas sobre a necessidade idêntica que têm os outros vendedores?

E por outro lado, há que atender, se tivermos o desejo de pôr o problema com imparcialidade e, apenas, à luz da justa razão, a diversos pormenores que ajudam ao julgamento.

O estabelecimento, que não vai até ao freguês, antes tem, necessariamente, que esperar por este dentro das suas portas atraentes, está sujeito, por lei indiscutível, a uma série de obrigações que implicam um dispêndio que há-de sair do negócio que faça. Para atrair a clientela, terá muitas vezes, que limitar até ao mínimo

possível o seu lucro na transacção que efectue. Além disso terá que fazer a sua publicidade, sem o que não será conhecido e, por isso, não será procurado. Terá, ainda, que manter um aspecto agradável, atraente, sempre actualizado, dispondo de «stocks» capazes, que não permitam a perda do freguês, sujeitos às actualizações de toda a espécie, a principiar pela renda da casa que a lei faculta de cinco em cinco anos ao senhorio, etc.

Agora, no outro lado da balança, coloque-se o vendedor ambulante, o concorrente de ao pé da porta, quando não da própria porta como tantas vezes acontece. Valerá a pena enumerar as diferenças de gastos obrigatórios para a efectivação dos negócios dum e doutro?

Parece-nos que não vale a pena.

E fica-nos, portanto, uma flagrante situação de injustiça.

Pelas festas e fora delas, os vendedores ambulantes enchem as ruas e os passeios, colocando-se sem qualquer inibição, à porta dos estabelecimentos onde, sabem, irá o freguês da mercadoria que ele tem para vender.

E aproveitando a natural tendência e premente necessidade de muitos que pensam economizar alguma coisa — o que nem sempre acontece — os vendedores entram em desleal concorrência com os comerciantes, que têm de assistir, de sua casa, de braços cruzados, ao negócio que se faz à sua porta, à qual, tantas vezes nem o freguês certo tem acesso, dada a aglomeração de cestos e de vendedores prostrados nos passeios.

Deve proibir-se os vendedores ambulantes?

Entendemos que não.

Todo o trabalho merece respeito.

Mas estamos em crer que certa repressão e, mesmo, o inquérito prévio à necessidade do candidato à licença de vendedor ambulante, conseguiria um mais justo equilíbrio e iria ao encontro da necessidade de se evitar uma concorrência por demais desleal e até antipática.

A. BARROTE

# Armando Faria Fernandes

AGÊNCIA OFICIAL PHILIPS

R Á D I O E T E L E V I S Ã O  
• FRIGORÍFICOS • REPARAÇÕES  
EM T. S. F. E T. V. • DISCOS  
E TODOS OS ARTIGOS ELEC-  
TRO-DOMÉSTICOS

*PHILIPS* QUALIDADE

Avenida Combatentes da Grande Guerra

TELEFONE 82602

BARCELOS

# Augusto Figueiredo & Silva, L.<sup>da</sup>

Escritórios: RUA FILIPA BORGES, 9 — Telefone P. B. X.: 82225

**BARCELOS**

**ARMAZENISTAS DE MERCEARIA**

**GARAGEM CENTRAL**

●  
Agentes de

**A TABAQUEIRA e INTAR**

●  
**SOCIEDADE PORT. DE SEGUROS**

●  
**GASOLINA, ÓLEOS e GASOIL**

**SACOR**

●  
Distribuidor de Pneus

**MABOR**  
GENERAL

●  
Aparelhagem e Distribuidores

**CIDLA**

●  
**VIDAGO — MELGAÇO E  
PEDRAS SALGADAS**

●  
Depositários da Cerveja  
**CRISTAL e SUPER-BOK**

---

---

**GAZCIDLA, uma chama viva onde quer que viva**

---

---

Cumprimenta todos os seus Clientes Amigos e Fornecedores e põe ao seu dispor nestas FESTAS DAS CRUZES os seus qualificados artigos.

# FÁBRICA DE MALHAS MARUJO

DE

*Manuel Magalhães de Araújo*

TELEFONE 82763

*Malhas exteriores para*  
**HOMEM, SENHORA E CRIANÇA**

CASAL DE NIL ● VILA FRESCAINHA S. MARTINHO  
**BARCELOS**

# MANUEL JOSÉ DA SILVA

**Fábrica de Serração e Caixotaria**

- **Materiais de Construção**
- **Carpintaria Mecânica**
- **Construção de Prédios**

Telefone 84118

Galegos, Santa Maria

**BARCELOS**

*Fotografia*

**ROBIM**

Trabalhos para Amadores

Confie a esta casa os seus trabalhos fotográficos e garantirá, assim, o seu êxito.

Rua D. António Barroso, 45

**BARCELOS**

**FÁBRICA CERÂMICA**

DE

**Martins & Irmãos, L.<sup>da</sup>**

TELEFONES

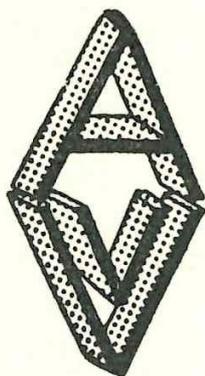
RESID. 82360



FÁBRICA 82344

S. VERÍSSIMO

**BARCELOS**



# DEPÓSITO DE LOUÇAS E VIDROS

(CASA FUNDADA EM 1909)

DE

*António Vasconcelos do Vale*

Telefone 84125

STAND de exposições

nos mercados de BARCELOS e BRAGA

Sede—*AREIAS, S. VICENTE*—Barcelos

Sociedade Decorativa de Louças de Barcelos L.<sup>da</sup>

*Louças Artísticas e Regionais*

*Fabrico de imagens em Terra-cota*

EXPORTAÇÃO

Galegos, Santa Maria

BARCELOS

AGENTE EM LISBOA

*José Maria Joaquim*

Estrada Nacional 250—Lote 3—Senhor Roubado—ODIVELAS

# OS CENTROS DE



## DE ARTESANATO

Nesta data existem já os seguintes:

O centro do Artesanato de Barcelos, na Torre da Porta Nova  
**BARCELOS;**

O Centro de Artesanato do Distrito de Braga,  
Av. João XXI, 883 — 3.º Esq.

Exposição e vendas, no edifício do Turismo — **BRAGA;**

Centro de Artesanato do Distrito de Coimbra, no Largo da  
Portagem — **COIMBRA;**

Centro de Artesanato de Estremoz,

Centro de Artesanato de Viana do Castelo,

Gabinete de Artesanato Regional de Évora, no Palácio de  
D. Manuel — **ÉVORA.**

E está em organização

o Centro do Artesanato do Distrito do Porto.

Os centros de artesanato, são organizações ao serviço das indústrias da arte popular. É sua finalidade proteger, recolher e divulgar a arte popular; auxiliar estes pequenos industriais ajudando-os nas vendas dos seus trabalhos, procurando compradores para eles.

Mas a grande maioria dos artesãos ainda não compreendeu a ajuda que os centros lhes podem dar e não os procuram como deviam. Muitos supõem que os centros são inacessíveis para eles ou que é necessário munirem-se de empenhos para lá entrar.

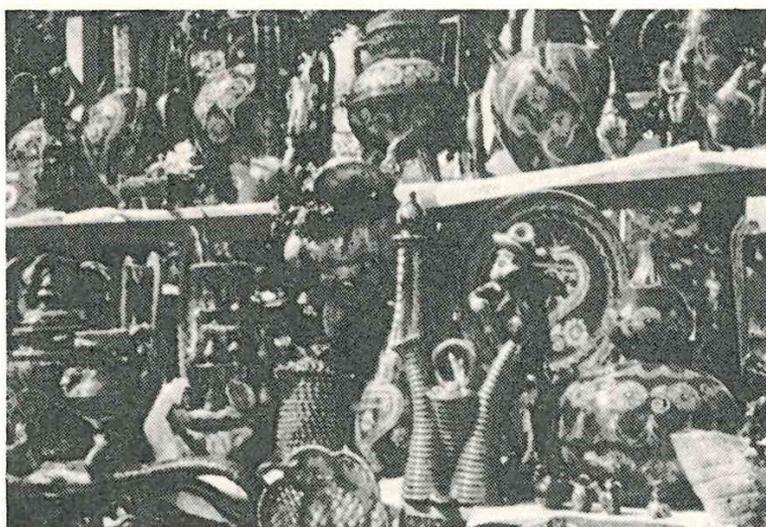
É necessário divulgar mais estes centros, torná-los mais populares para que todos saibam que eles estão inteiramente ao serviço de todo o artesanato sem distinção, pois para ele foram criados.

O Centro do Artesanato de Barcelos está ao serviço de todo o Concelho de Barcelos e também dos arredores, para os artesãos que realizam as suas actividades industriais e comerciais por Barcelos.

Todos os artistas destas zonas se devem dirigir a este centro e utilizar os seus serviços que são inteiramente gratuitos.

Qualquer bordadeira, rendilheira, florista, chapeleira, tecedeira, qualquer senhora, enfim, que queira fazer trabalhos ou melhorar os que já faz, ou aumentar as vendas, deve dirigir-se ao Centro de Barcelos, onde encontra pessoal especializado para a entender.

Do mesmo modo, os cesteiros, marceneiros, pintores, labristas, ferreiros, jogueiros, esteireiros, etc., etc., devem procurar o Centro se desejam melhorar as suas condições de vida.



Os modeladores e os fabricantes de todas as espécies de louças, quer tenham ou não operários ao seu serviço, devem utilizar o Centro e manterem nele uma exposição permanente dos seus trabalhos e cartões-reclames para distribuir, visto que o Centro tem também a missão de recolha e divulgação deles, e até da sua venda.

Não nos cansamos de insistir nestas explicações porque ainda muitos ignoram que o Centro é de todos. É necessário que todos os fabricantes das louças de Barcelos saibam que o Centro é de todos eles e não apenas de alguns. É de todos, quer fabriquem muito ou pouco. E para se dirigirem ao Centro não é necessário empenhos. Todos têm ali entrada franca e quem os receba atenciosamente e lhes preste todas as informações que desejarem. O Centro tem pessoal para este fim e a sua finalidade, como já se disse, é servir o artífice no intuito de se lhe melhorar o produto e as suas condições de vida. É preciso que tudo isto seja largamente divulgado para que chegue ao conhecimento de todos porque a grande maioria dos artesão ainda procedem

ao invés: em vez de procurarem o Centro, fogem dele com receio de que ele seja uma artimanha do fisco para lhes aumentar as contribuições...

Muitos artífices ainda trabalham às escondidas para evitarem os fiscais, e para estes artífices, o pessoal do Centro, são também «figurões» que andam a ver se os apanham...



Eles acreditam lá que ainda haja neste mundo gente a trabalhar de graça para bem deles!?!...

Os Centros ainda estão longe de dar o rendimento que lhes é possível, precisamente porque, além do muito que ainda lhes falta em organização e capital, os próprios artesãos, como disse, ainda não compreendem esta organização da qual nem ousam aproximar-se.

É necessário, pois, que todos os fabricantes de louças, grandes e pequenos, e todos os artífices das indústrias populares da região de Barcelos saibam que o CENTRO DO ARTESANATO DE BARCELOS é uma organização que foi criada para os servir e defender e nele encontrarão sempre o apoio e ajuda para as suas dificuldades.

*M.*

*NÃO SE ESQUEÇA...*  
**DROGARIA SANTO ANTÓNIO**

— DE —

*João Pereira da Silva*

TELEFONE 82606

●  
Drogas, Tintas, Perfumarias e Utilidades Domésticas  
Agência da Companhia de Seguros « A PÁTRIA »

●  
Todos os Pesticidas para a Lavoura

**SEMPRE NOVIDADES**

Av. Comb. da Grande Guerra, 18

**BARCELOS**

**Cerâmica do Cávado**

— DE —

Cláudio Ferreira & Filho, L.<sup>da</sup>

—  
Tubos e acessórios de grés,  
botijas de refractários

**LAMA**

Telefone 84135

**BARCELOS**

## **GARAGEM-BARCELINENSE**

**Manuel Rodrigues Pereira**

Representante das motorizadas

**SACHS - PERFECTA**

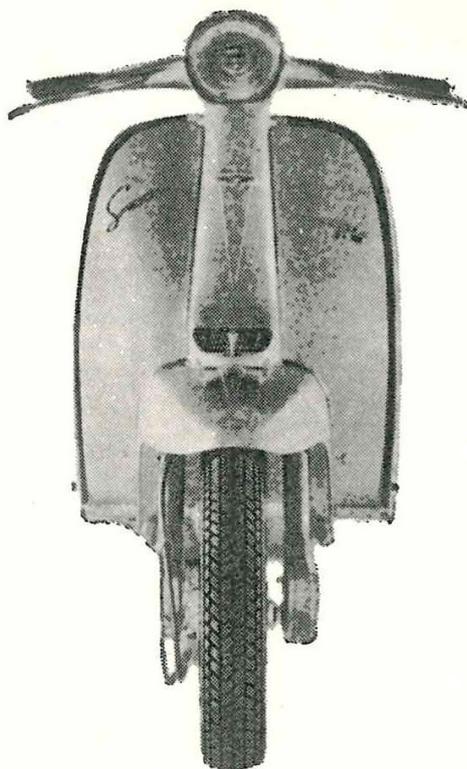
**ZUNDAPP e K. T. M.**

e das afamadas motos alemãs

**M. Z.**

Telef. 82613

**BARCELINHOS**



## **Fábrica de Malhas**

DE

*Rodrigues & Vieira, L.<sup>da</sup>*

TELEFONE 82285



*CALÇADAS • ARCOZELO*

**BARCELOS**

**PORTUGAL**

# Fernando Machado da Silva

**TELEFONE**  
**82836**

LANIFÍCIOS, FAZENDAS  
BRANCAS, MALHAS,  
MIUDEZAS, CONFECÇÕES,  
CAMISAS E GUARDA-SÓIS

Rua Barjona de Freitas, 65 e 67

**BARCELOS**

## SAPATARIA

- Se desejar calçar bem e barato visite a Sapataria
- Se deseja ver um grande sortido em calçado para homem, senhora e criança só na Sapataria
- Lindos modelos e exclusivos a preços sem competência, só na Sapataria
- Completo sortido de malas em todos os tipos e medidas, só na Sapataria

**G  
O  
N  
Ç  
A  
L  
V  
E  
S**

Rua D. António Barroso  
Telef. 82541

**BARCELOS**

# Casa Aguiar

LANIFÍCIOS ♦ MODAS ♦ ALGODÕES



TELEFONE 82205

Rua D. António Barroso

BARCELOS

# António Alves Torres

MATERIAL SANITÁRIO PARA  
QUARTOS DE BANHO, AZULE-  
JOS, MOSAICOS, BANHEIRAS,  
TUBOS DE GRÉS, TIJOLO  
REFRACTÁRIO, ETC.

TELEFONES { RES. 82417  
EST. 82562

BARCELOS

# MALHAS SONIX

*Fabricantes de  
Interiores e E*



Me  
Agen

Telegramas — SONIX

Telefone — 82844

**CASAL DE NIL**  
Vila Frescainha S. Martinho

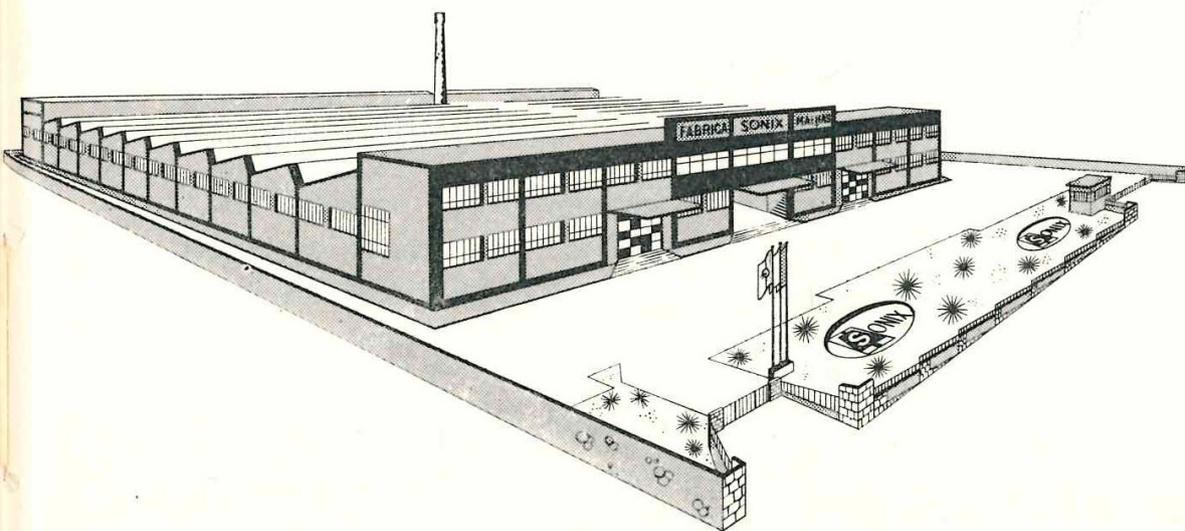
**BARCELOS**

**PORTUGAL**

# SONIX, L. DA

*Malhas Exteriores*      *Algodão + Mousse-Nylon*  
*Fibras Artificiais*

mercados Nacionais e Estrangeiros  
es no Porto, Lisboa e Província





## HOMENAGEM JUSTA

---

**FRANCISCO PAIVA**

**D**A actividade infatigável desse homem bom, desse homem justo, que se deu inteiramente a uma obra de primordial interesse para o nosso concelho e para o nosso povo, que foi iniciada na presidência da Câmara pelo Sr. Dr. Luís Novais Machado e continuada pelo Sr. Dr. Luís Fernandes Figueiredo e acarinhada pelo actual presidente da edilidade barcelense Sr. Dr. António Vasco de Faria; do merecimento das homenagens de que foi alvo, do respeito e da consideração em que é tido, do valor moral e profissional do Sr. Francisco Paiva, ao serviço da CHENOP e da terra a que tão devotadamente se dedicou, já as populações rurais se haviam manifestado com significativas afirmações de muito apreço, com o entusiasmo do seu reconhecimento.

Várias freguesias, por intermédio das suas figuras mais representativas, se exteriorizaram ao Homem com sentidas manifestações, humildes ou rudes, mas com aquela sinceridade que é própria dos homens que sabem reconhecer e que sabem sentir.

A Câmara Municipal, a entidade directamente responsável por essa obra de electrificação do concelho, que a todos os lugares

e a todos os povos levou o inestimável benefício da luz, quis também, numa atitude que só dignifica e que só prestigia, dizer a última palavra a Francisco Paiva, no momento em que, depois de cerca de quinze anos de extenuante esforço, numa expectativa entre a incerteza e a esperança, concluiu a obra de electrificação das oitenta e nove freguesias do concelho de Barcelos.

E assim, em reunião ordinária, o presidente, sempre atento ao que deve aos colaboradores que o auxiliam a tornar mais progressiva a sua terra, propôs uma homenagem ao Sr. Francisco Paiva, nos seguintes termos:

*Electrificação do Concelho: — Homenagem: — «Atendendo a que não só o ritmo das obras de electrificação no nosso Concelho, mas também a superior execução de tais trabalhos, de perfeição invulgar e cuidadoso emprego dos materiais, o que demonstra denodado interesse na realização integral de uma obra de transcendência vincada como é a desta natureza; Atendendo ainda a que ela se deve na sua maior parte à acção do Sr. Francisco Alves Correia de Paiva, a todos os títulos louvável e proveitosa em absoluto para as populações do nosso Concelho, quer a mesma se encare no âmbito dos seus reflexos que tem no conforto familiar, quer no que se refere ao sector agrícola ou industrial, como elemento que é de fomento do desenvolvimento de importantes actividades concelhias; atendendo também a que a extensão da obra, na sua maior parte se deve ao incontestável empenho e saber do Sr. Francisco Alves Correia de Paiva, o Sr. Presidente da Câmara propôs que a Câmara lhe promovesse a homenagem que justificadamente se impõe por forma a que fique bem demonstrado o alto apreço que lhe é devido e que na verdade a Câmara lhe consagra, na medida em que a sua acção efectiva e real constitui elevado exemplo que se põe à consideração dos barcelenses que acima de tudo sabem colocar os legítimos interesses das populações do nosso Concelho de que este Corpo Administrativo se considera intérpret e tem o dever de defender e salientar. É de referir que o Sr. Francisco Paiva é neste sector um precioso colaborador da realização do bem público e elemento orientador e de execução primorosa de uma das actividades de fomento a que a Câmara Municipal se encontra ligada e à qual não poderia dar o incremento desejado e já patente, senão pudesse registar a interessada acção daquele trabalhador incansável e persistente na realização da obra a que se vinculou e a que está intimamente ligado desde o seu início. — A Câmara comungando no mesmo espírito revelado pelo Sr. Presidente, aprovou com palavras de louvor, por unanimidade a presente proposta».*



---

**BÁRTOLO PAIVA**

E temos de referir a remodelação total que está a sofrer Barcelos, no campo da electrificação. Ainda há dias alguém nos confidenciava que só numa semana sobterrou, a CHENOP, cabo eléctrico no valor de mais de dois mil contos e isto para bem servir, melhorando a iluminação pública, acompanhar o progresso que no sistema tem evoluído consideravelmente.

Linhas subterrâneas, novos candeeiros, substituído as de menor secção e os inestéticos lampeões, vão dar à cidade aspecto mais moderno, mais fidalgo, numa luminosidade que abrange todos os locais de maior ou menor movimento.

Nesta linha de rumo tem o Snr. Francisco Paiva um bellissimo cooperador, que não regateia esforços, que não protela decisões: é o seu filho e ilustre vereador municipal Snr. Bártolo Paiva, que à frente dos serviços neste conselho se tem mostrado à altura das circunstâncias, dando à CHENOP prestígio, pela sua conduta irrepreensível e pela sua administração eficiente, e à cidade uma feição moderna e atraente.



# AUTO ACESSÓRIOS **BARCELENSE**

Telef. 82759



## Manuel Elias da Costa Lima

TUDO PARA AUTOMOBILISMO



CORREIAS E ACESSÓRIOS  
PARA A INDÚSTRIA

Rua D. António Barroso, 70-72-74

**BARCELOS**

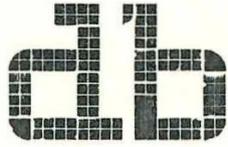
**COMPANHIA DE SEGUROS**

**GARANTIA**

DELEGAÇÃO DE BARCELOS

L. DA PORTA NOVA, 15-1.º

TELEFONE 82916



**DROGARIA NOVA**

DE

*Dias & Baptista, L.<sup>da</sup>*

TINTAS PLÁSTICAS  
ESMALTES VERNIZES ► FERCOU

MAIS ECONÓMICAS ● MAIOR RENDIMENTO

NOVA EMBALAGEM EM PLÁSTICO

Avenida Combatentes da Grande Guerra, 33-A

BARCELOS

**Viúva Martins & Filho**

FUNDADA EM 1868

A casa que se impõe pelo seu  
bom e actualizado sortido de  
Lanifícios, Malhas e Tecidos

**Preços sem qualquer concorrência**

TELEFONE 82506

BARCELOS

**SEGUROS**

em todos os ramos



rua do arco do bandeira, 12 — lisboa 2 — telef. 36 92 41

**comércio e indústria** COMPANHIA DE SEGUROS

61 anos ao serviço do Público • Um milhão de apólices

Capital e Fundo de Reserva

**364.084.556\$79**

Delegação em Barcelos

Largo da Porta Nova — 39

T E L E F O N E S

8 2 7 6 8 e 8 2 7 6 9

Director da Delegação: *Francisco Duarte Coutinho*

# Recauchutagem Barcelense

DE

*Francisco Pinto Fernandes do Vale*

*Venda de pneus novos e usados  
de todas as marcas*

Confiar os vossos serviços a esta Recauchutagem, é ter a certeza de garantir, confiança e duração dos vossos pneus.

FÁBRICA:  
Galegos, S. Martinho

FILIAL:  
Av. Combatentes da G. Guerra



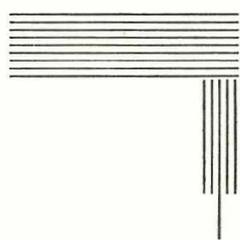
FÁBRICA DE LOUÇAS  
E ARTIGOS DE VIME  
— EXPORTAÇÃO —

*Fernandes do Vale, L.<sup>da</sup>*

GALEGOS, S. MARTINHO  
TELEFONE 84113

BARCELOS  
PORTUGAL

CONFEITARIA, PASTELARIA,  
SALÃO DE CHÁ



**FÉLIX**

Especialidades em:

Pastelaria fina e doces regionais

Serviços de casamentos, baptizados e banquetes

O delicioso Pão de Ló **FÉLIX**

*Uma casa de gosto  
para as pessoas de bom gosto*

Rua D. António Barroso, 36-38

BARCELOS

# CASA RAÚL VELOSO

FERRO • FERRAGENS • VIDROS • TINTAS



## MÁQUINAS AGRÍCOLAS

Agente dos Pulverizadores «ROCHA»

## ARMEIRO

Armas de defesa e de caça — Munições



Estanqueiro das Pólvoras BARCARENA

TELEFONE 82273

79, Rua D. António Barroso, 83

BARCELOS

# BARCELOS

---

## A «DONA» DO CÁVADO

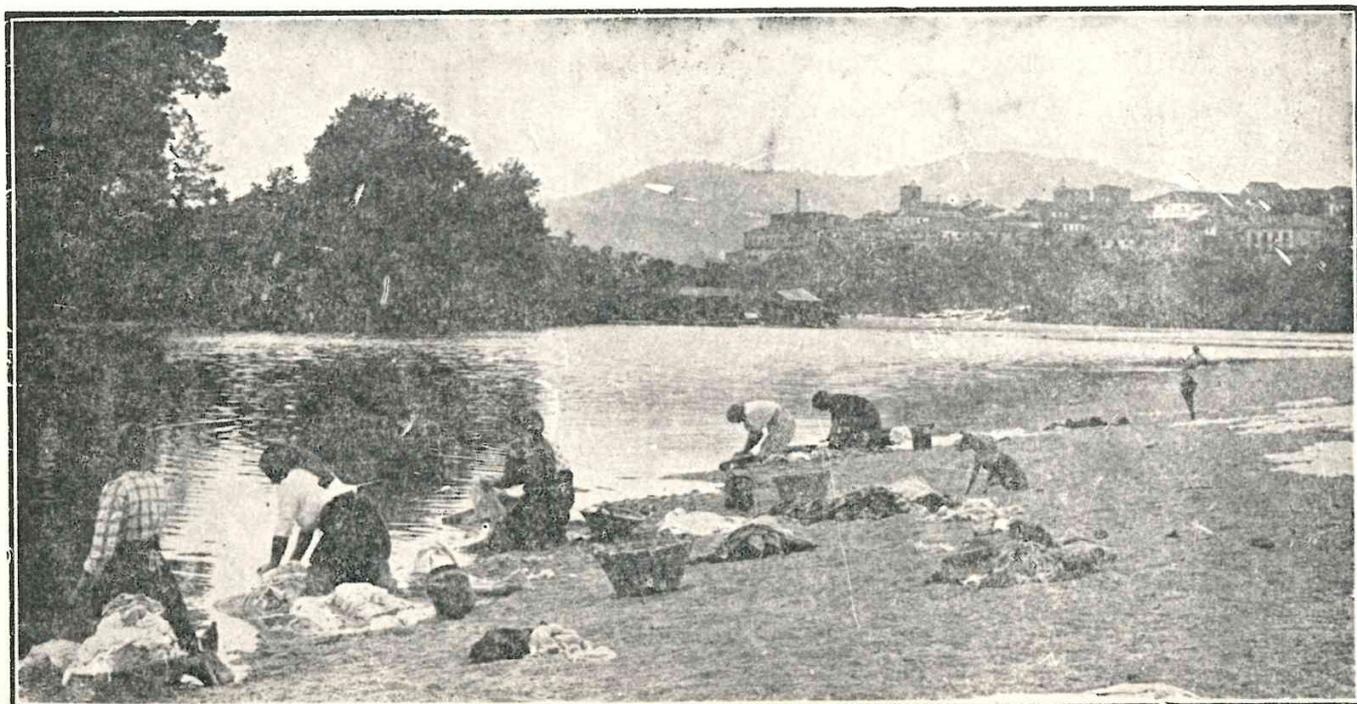
QUANDO se entra em Barcelos, e são várias as estradas que lá nos conduzem, recebe-se uma impressão tão agradável que dificilmente esquece. É, sem dúvida, uma das cidades mais atraentes e bonitas do Minho. O seu aspecto solarengo dá-lhe aquela característica das terras que têm história. E Barcelos tem uma longa história pois vem dos tempos pré-romanos e recebeu o pergaminho mais antigo no foral de 1140-1146. Barcelos debruça-se sobre o Cávado, de margens encantadoras, dum bucolismo mimoso, e estende a mão a Barcelinhos, sua filha querida, pela velha ponte que data do séc. XIII. O casario apresenta-se um pouco disperso, e essa disposição obedece ao evolucionar da terra: a zona do Templo do Bom Jesus da Cruz é o *forum* barcelense, o centro citadino; a parte antiga de Barcelos dispõe-se em redor da anciã Matriz Colegiada. Cidade desde 1928, mas vila antiquíssima, mostra a sua longa história em inúmeros monumentos que são o relicário dum passado grandioso. A casa do Condestável, cuja fachada ostenta orgulhosa a pedra de armas do D. Nuno Álvares Pereira, recorda-nos a figura prestigiosa do Santo Guerreiro, 7.º Conde de Barcelos, que aí viveu. Em frente do paço em ruínas dos Condes-Duques de Barcelos, eleva-se um belo pelourinho em estilo gótico florido, e uma igreja, antiga Colegiada, com curiosos capitéis românicos. Junto dos Paços do Concelho o monumento a D. António Barroso, que foi Bispo do Porto, representa a homenagem da «gens» barcelense a um dos seus mais notáveis filhos.

No Largo do Apoio, evocação de Barcelos quinhentista, uma casa enegrecida pelo rodar dos tempos — casa do alferes barcelense — evoca a figura de Gaspar Goios do Rego que, na fidalga batalha de Alcácer-Quibir, teve a suprema honra de empunhar com galhardia, até ao último alento, o estandarte da hoste do Duque de Bragança.

A Torre de Menagem ou Porta Nova, monumento nacional, é mais um motivo de interesse turístico, estando actualmente em restauro para a instalação de museus.

O templo do Bom Jesus da Cruz, que a boa gente de Barcelos fez erguer no sítio onde há quatrocentos anos apareceu um sinal divino, é o altar onde nos primeiros dias de Maio, os laboriosos e alegres minhotos vêm ajoelhar em oração. E conta-se de pais para filhos como o milagre se deu: um pobre homem viu uma cruz negra no chão e chamadas gentes cavaram, tiraram terra, e logo a cova se enchia. Foi tomado como milagre e dentro em pouco essa cruz era coberta por uma abóbada assente em pilares de cantaria, que seria o início duma ermida ao Senhor da Cruz. Barcelos e a Festa das Cruzes, que se iniciam hoje, e encerram amanhã, é um eco que se ouve por todo o País quando se fala na Rainha do Cávado.

É uma das principais romarias do Minho que atrai muitos forasteiros, onde não falta alegria, peitos constelados de oiros e o coração transbordante de entusiasmo.



# Vidraria Torres, L.<sup>da</sup>

Louça de porcelana e faiança,  
avulsa e em serviços completos

TELEFONES

Resid. 82417

Estab. 82562

Rua D. António Barroso, 76

**BARCELOS**

O MELHOR CAFÉ É O DA

## CAFÈZEIRA DE BARCELOS

DE  
**MANUEL DA CRUZ PIAS**

RUA BARJONA DE FREITAS, 14—BARCELOS

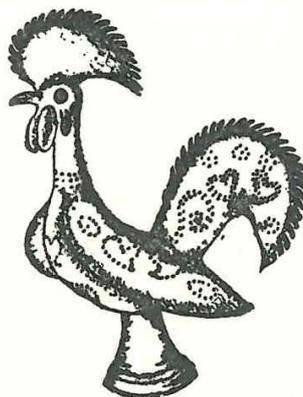
TELEFONE 82410

\*\*\*  
CONSERVAS

CAFÉ GALISPO

\*\*\*

Completo sortido em Mercearia Fina



FILIAL: AVENIDA DR. OLIVEIRA SALAZAR, 14



# ESTATUÁRIA BARCELENSE

DE

*Alberto Carlos da Silva Pinto*

Galegos S. Martinho—BARCELOS

Apartado n.º 14

Telefone 84121



COMPLETO SORTIDO EM LOUÇAS  
REGIONAIS E ARTÍSTICAS  
(EXPORTAÇÃO)

# A Construtora Metálica

DE

Henrique Lopes Pereira

TELEFONE 82350



Esta oficina encarrega-se de todos os  
trabalhos de serralharia mecânica e civil.

LUGAR DAS PONTES  
Tamel S. Veríssimo

**BARCELOS**

# **Corrêa & Cardoso, L.<sup>da</sup>**

**Telefone 82442**

**BARCELOS**

---

**Agentes em Portugal dos motores a petróleo  
italianos CO.TI.EME**

Motores eléctricos, a petróleo e a gasoil de  
todas as potências.

Pulverizadores motorizados e malhadeiras  
«ALCAIDE» de nosso fabrico.

Todas as máquinas e utensílios para a lavoura.

Instalações de alta e baixa tensão, bem como  
toda a aparelhagem electro-doméstica.

Frigoríficos BAUKNECHT e GENERAL  
ELECTRIC • Televisores NORDMEND  
e CROSLEY.

---

**Distribuidores em Barcelos e concelho do GÁS MOBIL**

Consultem no seu próprio interesse a

# Drogaria da Praça

DE

António Tavares Fernandes

COM 38 ANOS AO SERVIÇO DE DROGARIA

Telefone 82478

AGENTE EM BARCELOS DAS

**TINTAS S. JOÃO DE OVAR**

Esmaltes e tintas Plásticas para todos os fins. Descontos aos revendedores e Mestres de Obras

AGENTE DA COMP. DE SEGUROS

**TAGUS**

Especialista em tratamentos de Vinhas, etc.

Rua Barjona de Freitas, 49-51

**BARCELOS**

# AUTO-REPARADORA

DE *Vale & Crespo*

Oficina de Reparações de automóveis  
e motores industriais

Vendedores dos afamados óleos «ESSO»

R. Cândido dos Reis — Telef. 82849

**BARCELOS**



## D. ANTÓNIO BARROSO

A grandeza de uma terra mede-se pela grandeza de seus filhos. Barcelos, não é apenas a donairoza e esbelta Princesa do Cávado mas também o grande concelho que se estende do Neiva ao Este, dos altaneiros montes de Bastuço e Balugães às verdejantes e multicores veigas de Barqueiros e Vila Cova, preza-se de ter sido berço de numerosos Homens que se distinguiram nos mais variados aspectos e que não podem ser esquecidos por nenhum barcelense que se preze.

Entre todos, ocupa um dos mais detsacados lugares o grande e Santo Bispo do Porto, D. António José de Sousa Barroso.

Nascido na freguesia de Remelhe em 5 de Novembro de 1854, ordenou-se sacerdote em Setembro de 1879, celebrando a sua primeira missa, na mesma freguesia, em 15 de Outubro do mesmo ano.

No ano seguinte foi trabalhar para as missões de Angola e logo após, em 1881, iniciou as suas lides apostólicas no Congo, onde desenvolveu uma notabilíssima acção pastoral.

À sua terra, Barcelos, e, sobretudo a Remelhe, freguesia onde nasceu e viveu até aos 19 anos, dedicou, até morrer, uma terníssima afeição, recolhendo-se para seu melhor exílio, nos dias tristes da perseguição demagógica.

# CENTRO COMERCIAL BARCELENSE

DE

*Cecílio Cachada de Magalhães*

LIVRARIA E

ARTIGOS

PAPELARIA

RELIGIOSOS

Rua Infante D. Henrique, 46-48  
Telefone 82573

BARCELOS

# CASA DE SANTO ANTÓNIO

Malhas — Miudezas — Atoalhados

DE

*Maria de Lurdes da Silva Teixeira*

TELEFONE 82351

SEDE:

Av. Comb. da Grande Guerra, 116

BARCELOS

FILIAL:

Campo M. de Albuquerque, 138

V. N. FAMALICÃO

CONSTRUARTE BARCELENSE

DE

*António Lopes Monteiro*

PROJECTOS E CONSTRUÇÕES  
CIVIS ♦ OFICINAS MECANI-  
ZADAS COM AS MAIS MO-  
DERNAS MÁQUINAS DO  
GÉNERO ♦ AGLOMERADOS  
DE MADEIRA, MARMORITES,  
ETC., ETC.,



Residência e Oficinas:  
ARCOZELO — BARCELOS  
Telefone 82611

**DROGARIA DA AVENIDA**

PERFUMES, MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO  
E AGENTE DAS AFAMADAS TINTAS

**DIRUP**

**ESCRITÓRIO:**  
Telefone — 82455

Avenida Combatentes da Grande Guerra, 64-66

**BARCELOS**

*Garrafeira*

**SÃO JOSÉ**

(SUPERMERCADO DE BEBIDAS)

DE **CELSO CUNHA**

**A GARRAFEIRA MAIS BEM SORTIDA DE BARCELOS**

**Famosos Vinhos de Portugal. — Clássicas  
Bebidas Estrangeiras. Cervejas e Sumos**

Rua D. Diogo Pinheiro, 24-26  
Telef. 82641

**BARCELOS — PORTUGAL**

**ENICÁR E ARAUTO**

**Os relógios onde o mundo vê as horas**

**ENICÁR E ARAUTO**

**Duas marcas que marcam pela qualidade, modêlos  
e precisão**

**5 ANOS DE GARANTIA**

**AGENTE EXCLUSIVO EM BARCELOS:**

*Ourivesaria e Relojoaria* **CARVALHO**

Avenida Dr. Oliveira Salazar, 40

**BARCELOS**

# FÁBRICA DE ELÁSTICOS S. BENTO

DE \_\_\_\_\_

*Avelino Ferreira Lopes*



- — Elásticos
- — Torcidos
- — Tecidos e Tartex em todas as cores



TELEFONE 82679

VÁRZEA

BARCELOS

# Café Magriça



**Para melhor servir o público barcelense**

**SNACK-BAR  
RESTAURANTE  
MARISCOS  
ADEGA REGIONAL**

Largo da Porta Nova

BARCELLOS



**Fábbrica de Malhas  
VICOL**

---

*Antónia Games da Costa*

---

**MEIAS E PEÚGAS**

TELEFONE 86137

VILA COVA

BARCELOS

# Fábrica de Malhas Paulena

*Durães & Figueiredo, L.<sup>da</sup>*



Lingerie • Algodão • Mousse • Fibras  
Acrílicas • Fios de borracha

Malhas exteriores e interiores  
Homem, Senhora e Criança



BARCELINHOS

BARCELOS

**ARMANDO FARIA FERNANDES**

**AGENTE OFICIAL  
TELEFUNKEN**

**AV. DOS COMB. DA GRANDE GUERRA ● TELEF. 82602  
BARCELOS**

# PRAIA-PISCINA



BARCELINHOS • BARCELOS

biblioteca  
municipal  
barcelos



59978

Festas das Cruzes